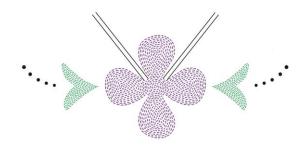
# National Inquiry into Missing and Murdered Indigenous Women and Girls



Enquête nationale sur les femmes et les filles autochtones disparues et assassinées

National Inquiry into Missing and Murdered
Indigenous Women and Girls
Truth-Gathering Process – Part 1 Public Hearings
Yellowknife, Northwest Territories
Chateau Nova Hotel – Main Ballroom



#### **PUBLIC**

Thursday January 25, 2018

**Public Volume 43:** 

Freda Cardinal, In relation to Stella Regina Cardinal;

Cindy Allen, In relation to Marie-Adele Doctor;

Gail Cyr

-----

A.S.A.P. Reporting Services Inc. © 2018

#### **APPEARANCES**

Assembly of First Nations Julie McGregor (Legal counsel)

Government of Northwest Territories No Appearance

Government of Canada Anne McConville (Legal counsel)

Pauktuutit Inuit Women of Beth Symes (Legal counsel)
Canada, Saturvit Inuit
Women's Association of
Nunavik, AnânauKatiget
Tumingit Regional Inuit
Women's Association Inc.,
Ottawa Inuit Children's Centre,
Manitoba Inuit Association

Native Women's Association of No appearances
The Northwest Territories

Note: For the purpose of establishing this record of attendance, counsels are considered present whether they attended one or all of the public hearings held over the course of the day at the Chateau Nova Hotel- Main Ballroom (Public #1).

#### III

#### TABLE OF CONTENTS

PA	GE
OPENING CEREMONIES	1
Hearing #1	
Witness: Freda Cardinal, In relation to Stella Regina	
Cardinal	
Heard by Commissioner Brian Eyolfson	
Commission Counsel: Christa Big Canoe	
Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Laureen "Blu"	
Waters Gaudio, Violet Mandeville and Curtis Mandeville	
Clerk: Trudy Mckinnon	
Registrar: Bryan Zandberg	6
Hearing # 2	
Witness: Cindy Allen, In relation to Marie-Adele Doctor	
Heard by Commissioner Qajaq Robinson	
Commission Counsel: Wendy van Tongeren	
Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Laureen "Blu"	
Waters Gaudio and Lila Eramus	
Clerk: Trudy Mckinnon	
Registrar: Bryan Zandberg	56
Hearing #3	
Witness: Gail Cyr	
Heard by Commissioner Qajaq Robinson	
Commission Counsel: Christa Big Canoe	
Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Therese	
Villeneuve, Cecilia Boyd, Kathy Meyer and Lila Eramus	
Clerk: Trudy McKinnon	
Registrar: Bryan Zandberg	89

IV

#### LIST OF EXHIBITS

NO.	DESCRIPTION	PAGE
Hearing #1 Exhibits (code: P01P09P)	0301)	
of Stella Virginia Card between November 24-26,	transcript, Inquest into the inal, held at Fort Resolution 1970 (197 pages divided into	N.W.T. seven
Hearing #2 Exhibits (Code: P01P09P)	0302)	
public testimony of Cinc	ing of story played during the dy Allen, playing time 9 minutes EG4) audio file	tes 8
Hearing #3 Exhibits (code: P01P09P)	0303)	
Exhibit 1: Social Serv	vices document	178

#### Note

The use of square brackets [ ] indicates that amendments have been made to the certified transcript in order to replace information deemed inaudible or indecipherable by the original transcriptionist. Amendments were completed by listening to the source audio recording of the proceeding. Proper spellings of Dene words were provided by Cindy Allen with respect to her testimony. All amendments were made by Bryan Zandberg, Registrar for the National Inquiry into Missing and Murdered Indigenous Women and Girls, on May 8<sup>th</sup>, 2018 in Vancouver, British Columbia.

- 1 Yellowknife, Northwest Territories
- 2 --- Upon commencing on Saturday, February 24, 2018,
- 3 at 9:00 a.m.
- 4 OPENING CEREMONIES
- 5 MR. GEORGE TUCCARO: Good morning,
- 6 ladies and gentlemen. Welcome to the final day of
- 7 the inquiry here in Yellowknife into the missing
- 8 and murdered Indigenous women and girls. Yesterday
- 9 we had Therese Villeneuve say the opening prayer.
- 10 We would like to say a special thank you to her.
- Today, we will have two ladies
- 12 come forward to say the prayer. And before they
- 13 say the prayer, I would just like to acknowledge
- 14 that the sacred Kulik (ph) has already been lit.
- 15 We like to say a special thank you to Barb Sevigny
- 16 who lit the sacred Kulik. And I would like to call
- 17 on Elders Mabel Brown and Lillian Elias to come
- 18 forward, too, to say the prayer in their own
- 19 language. And Mabel is on her way. I'll get you
- 20 to decide who goes first.
- MS. MABEL BROWN: Please, stand.
- 22 Thank you. Good morning, everyone. It is going to
- 23 be a good day, today. Let's pray. Our Lord and
- 24 heavenly Father, we thank you for today, this day
- 25 that you have given us. We are so grateful oh,

- 1 Lord, God that you have given us this gift of this
- 2 day. You set aside this day for us. And this is
- 3 the day the Lord has made.
- 4 Let us rejoice and be glad in it.
- 5 Father, God, I thank you for everyone who is
- 6 represented here today. Everyone who stands in
- 7 your presence today will be blessed. Everyone who
- 8 stands father, God, and come forth, Lord, God. You
- 9 are going to help them, and you are going to bring
- 10 out the light in them. Thank you for your blessing
- 11 today. In Jesus's name. Amen.
- 12 MS. THERESE VILLENEUVE: Good
- 13 morning, everyone. I am going to say my prayer in
- 14 my language because it means a lot more to me than
- 15 trying to say it in other dialects. So I will say
- 16 it in my language. Indigenous language spoken).
- MR. GEORGE TUCCARO: Thank you
- 18 very much (Indigenous language spoken). Good
- 19 morning. (Indigenous language spoken). I want to
- 20 acknowledge, again, the elders who get up and pray
- 21 and give us that spiritual blessing for each day.
- 22 Just some announcements that we
- 23 should know about. Today lunch will be at 12:30 to
- 24 1:30 here in the main ballroom and also at the
- 25 Explorer Hotel in Room (indiscernible) A. Elders'

- 1 room 132. And Health support, once again, the
- 2 purple shirts are here to offer us assistance if we
- 3 may need throughout the day. Do not be afraid to
- 4 call upon them. They are more than happy to help.
- 5 One-to-one counseling is also available, and you
- 6 can sign up at the registration desk. And shuttle
- 7 service is also available from 8:00 in the morning
- 8 until 9:00 in the evening.
- 9 Closing ceremony today is expected
- 10 at 4:00 o'clock or 4:00 o'clock-ish. Metis
- 11 cultural night starts at 6:00 o'clock at the
- 12 Explorer Hotel in (indiscernible) rooms B and C.
- 13 And just a reminder to keep the noise level down to
- 14 a minimum while families and survivors are
- 15 testifying.
- 16 And as you may notice, all around
- 17 there are tear bags. They are there for a specific
- 18 reason. If you shed tears of happiness, tears of
- 19 healing, tears of joy, we ask that you put them
- 20 there because at the conclusion of the ceremony
- 21 here, there will be a special burning ceremony that
- 22 will take care of those tears.
- Cell phones, we would like very
- 24 much if you could put them on airplane mode. Just
- 25 go to settings, and you'll see the airplane mode

- 1 there. Some people have been trying to put it with
- 2 the sound off, but the sound doesn't respond, and
- 3 some of the cell phones have been going off. So if
- 4 you have airplane mode on your phone, and if you
- 5 need assistance, someone will help you, as well.
- 6 Just ask people in the purple shirts. Somebody
- 7 will be able to help you to turn it on airplane
- 8 mode, because it's very important that the cell
- 9 phones are not distracting anyone during their
- 10 testimony.
- 11 As this is going to be my final
- 12 time at the Inquiry, I just want to say a special
- 13 thank you to our people from the Inquiry, National
- 14 Inquiry for giving me this opportunity to work with
- 15 you over the last three days. And I will turn the
- 16 microphone over now to -- the other two
- 17 Commissioners are in a special meeting that is
- 18 going on with the National Commissioner, I think.
- 19 They had mentioned that they are not here. But we
- 20 do have a Commissioner of the Inquiry here, and we
- 21 would like to welcome to the microphone
- 22 Commissioner Brian Eyolfson. Thank you. I will
- 23 turn it over to you.
- 24 --- OPENING REMARKS BY COMMISSIONER EYOLFSON
- 25 COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON:

- 1 Thank you. Good morning, everybody. Welcome to
- 2 our third day, our last day of community hearings
- 3 here in Yellowknife. I want to acknowledge and
- 4 thank the elders for starting us in a good way with
- 5 their prayer this morning, with their prayers. I
- 6 would like to thank Barb (ph) for lighting the
- 7 Kulik that's been lit with us here this week.
- 8 And again, I want to just
- 9 acknowledge and thank the survivors and family
- 10 members who have attended here this week and who
- 11 are here today, those who have shared their truths
- 12 with us here this week and those that are still
- 13 going to share today. We have heard some difficult
- 14 things. It's not always easy to share these
- 15 truths, but it's very important. So I want to
- 16 thank you for contributing to the work of the
- 17 Inquiry.
- But I think it's important not
- 19 just for the inquiry, but for all Canadians to hear
- 20 these truths. So thank you very much for that.
- 21 And I just want to also acknowledge the strength
- 22 and resilience of the survivors and families that
- 23 I've seen this week in coming here and sharing
- 24 their truths. So I look forward to this final day
- 25 and continuing to work with you. And I thank

- 1 everybody that is joining us remotely, as well, for
- 2 following what people are sharing and the work of
- 3 the National Inquiry. Thank you.
- 4 Hearing #1
- 5 Witness: Freda Cardinal
- 6 In relation to Stella Regina Cardinal
- 7 Heard by Commissioner Brian Eyolfson
- 8 Commission Counsel: Ms. Christa Big Canoe.
- 9 Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Laureen
- 10 "Blu" Waters Gaudio, Violet Mandeville and Curtis
- 11 Mandeville
- 12 Clerk: Trudy Mckinnon
- 13 Registrar: Bryan Zandberg
- MS. CHRISTA BIG CANOE: Good
- 15 morning, Commissioner Eyolfson. I would like to
- 16 introduce you to Freda Cardinal. Freda will be
- 17 sharing the story of her sister Stella. Stella
- 18 disappeared in the summer of 1970. Before Freda
- 19 actually begins to share her story, I would ask
- 20 that she be promised in.
- 21 COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON: Good
- 22 morning, Freda. Do you promise to tell your truth
- 23 in a good way today?
- 24 MS. FREDA CARDINAL: Yes, I
- 25 promise.

- 1 FREDA CARDINAL, PROMISED
- 2 COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON:
- 3 Thank you.
- 4 MS. CHRISTA BIG CANOE: So with
- 5 Freda today, is Violet Mandeville and Curtis
- 6 Mandeville. And as we get started, I just wanted
- 7 Freda to get a chance to introduce herself, tell
- 8 you who her support people here are and a little
- 9 big about her background.
- 10 MS. FREDA CARDINAL: I'm Freda
- 11 Cardinal from Fort Resolution, originally. But I
- 12 live in Hay River. I work there as a nurse. My
- 13 support people are -- directly behind me is Violet
- 14 Mandeville also, from Fort Resolution, and Curtis
- 15 Mandeville, support person, as well. And he
- 16 supported me along this journey with gathering
- 17 information.
- 18 MS. CHRISTA BIG CANOE: Can you
- 19 tell us a little bit about Fort Resolution? So the
- 20 community you are from and the background.
- 21 MS. FREDA CARDINAL: It's one of
- 22 the oldest communities in the Northwest
- 23 Territories, I believe. It's a very small
- 24 community, close-knit. We're just about all
- 25 related. From the Boileau clan (ph). I don't

- 1 know. I grew up there, moved away, like everybody
- 2 else. Most people, anyway, move away after they
- 3 grow up to be big people. Yes.
- 4 MS. CHRISTA BIG CANOE: And you
- 5 mentioned you are a nurse. How long have you been
- 6 nursing for?
- 7 MS. FREDA CARDINAL: I first
- 8 started -- graduated in 1985, and left it for about
- 9 ten years, had children, married life and all this,
- 10 and then I decided that it was my first love. So I
- 11 decided to go back. So yes. Still nursing today.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: I know the
- 13 reason that you are really here today is to talk
- 14 about your sister Stella. And what I was hoping
- 15 you would be able to do is share some fond memories
- 16 or tell us about some of Stella's strengths.
- MS. FREDA CARDINAL: I remember
- 18 the seven years -- like, this picture here is when
- 19 I was three or four, and she's nine years older
- 20 than me. And we were close. We were always
- 21 together. We shared a lot of time together because
- 22 she was my older sister, took care of us. At
- 23 times, when mom wasn't home, she took care of the
- 24 three of us, because three of us were left at home,
- 25 and the rest of my brothers were in school,

- 1 residential school.
- 2 And she was a very strong person,
- 3 good hearted, kind, but at times, very stern. She
- 4 was very powerful, physically and in her mind.
- 5 Living at home with her, at times, was hard because
- 6 she would leave. And every time she left, I didn't
- 7 know why, until I got older and realized that the
- 8 reason she would leave is because she was going to
- 9 the hospital all the time. She was ill a lot with
- 10 her epilepsy. And she was on a lot of medication,
- 11 and it kind of held her back a little bit.
- 12 A lot of people thought she was
- 13 not with it at times, but if you were really close
- 14 to her, you would know that she was. It's just
- 15 that the medication had slowed her down a lot.
- 16 Yes. And I remember times when -- this one time
- 17 anyway, when she had left. And she was in the
- 18 hospital, and I remember I fell off this garbage
- 19 can kids were playing around, and I busted open my
- 20 forehead. I had 14 stitches, and I cried for her
- 21 because she wasn't there.
- So mom said, "Well, why don't you
- 23 write her a letter?" So I wrote her a letter. And
- 24 in it, I didn't know how to spell garbage, so I
- 25 spelled it, g-a-r-b-i-t-c-h. And when she -- she

- 1 wrote back.
- 2 And she said in the letter,
- 3 "Freda, the next time you write to me, don't
- 4 swear." And I didn't realize that. I asked my
- 5 mom, and mom didn't say anything. She just laughed
- 6 it off. We used to do a lot of traveling around
- 7 our house in the bushes, and we used to call it
- 8 exploring. We would go pick berries, make little
- 9 huts out in a bush. We would always -- our whole
- 10 family used to walk to -- it's called "across the
- 11 portage" because we were poor. We didn't have
- 12 much, so mom would make bannock, carry tea, and we
- 13 would go out there, and there was plenty of berries
- 14 back then. Now there's nothing.
- And we would stay out there all
- 16 day and pick berries, eat the berries, bannock, and
- 17 drink tea, and bring some berries home. And I was
- 18 the youngest, of course, and cranky as hell.
- 19 That's too far to walk for me. "So pick me up.
- 20 Somebody carry me." No, no, nobody wanted to.
- 21 "Walk, walk, Freda. Come on." So
- 22 she would always carry me on her shoulders, on her
- 23 back. And I remember those times. Every time I go
- 24 to across the portage I think of her and the times
- 25 we spent out there. We would go swimming. We did

- 1 a lot of things together in those seven years that
- 2 I remember her.
- 3 There were times when mom wasn't
- 4 home, and things got rough with my dad who came to
- 5 visit once in a blue moon. And there was always
- 6 alcohol in his system. So she would take us --
- 7 nearby friends, family, wherever, they would let us
- 8 in. She would bring us there. She was like our
- 9 mother. And caring for us, making sure that we
- 10 were okay and not hurt.
- 11 And those times I remember her at
- 12 home when her friends and family would come over.
- 13 And they were, like, teenagers. And they would
- 14 have a dance. Boy, I was so happy because I would
- 15 get to stay out late and watch them because I was
- 16 the only one who could play the gramophone. You
- 17 got to rank it up and then put the records on and
- 18 play it.
- I was the person playing the
- 20 music, and I would watch them all dance in bobby
- 21 socks and skirts, and it was fun. And I remember
- 22 when she always used to take care of my hair. I
- 23 had long hair, way down past my back. And she
- 24 would gently comb my hair, put it in braids or
- 25 whatever she wanted to do, ponytails. You name it.

- 1 And she told me that one time, "Freda your hair is
- 2 so beautiful and curly, wavy. Don't ever cut your
- 3 hair."
- 4 I remember that. I kept my hair
- 5 for a long, long time until -- I don't remember.
- 6 My daughter was four years old, I think. And then
- 7 I finally cut it. And I kept that braid. And I
- 8 always thought of her telling me, "Freda don't cut
- 9 your hair," in a loving way.
- 10 Yes, she was very there for us all
- 11 the time. Every time we would play music and
- 12 stuff, I always hear the song in my head and when
- 13 it played, I cried for her. Everything is
- 14 Beautiful by Ray Stevens was our song. I heard it
- 15 for years. I listened to it for years. And it
- 16 came to a point where I had to stop listening to it
- 17 because it hurt so much, and it brought back so
- 18 many memories and hurt.
- 19 And I always think, she would tell
- 20 me, "Freda don't cry. Don't cry." She was always
- 21 there for me, going to school, she'd carry me to
- 22 school. When I was bullied, she was there. She
- 23 was there for me and she would always tell me,
- 24 "Don't cry. Don't cry. It's okay. I'm here."
- 25 And all these years, every time I think of her.

- 1 And I cry. And I hurt. And I miss her. I
- 2 remember those words, "Freda don't cry."
- It was amazing how such a young
- 4 person had to take care of us as we grew up when
- 5 mom wasn't home. We weren't a perfect family, but
- 6 I remember her strength. You know, she would be
- 7 bullied because everyone thought that she wasn't
- 8 with it so much, and she fought back and she was
- 9 powerful. And I remember she would fight with my
- 10 brothers. And she would beat them up, too. Or any
- 11 other boy around or teenager that was there that
- 12 would bully her. She would fight right back, right
- 13 now.
- 14 And I remember her fighting a man,
- 15 my dad, when he was trying to bully us. And he
- 16 only came to visit whenever he pleased. And she
- 17 fought with him. And she showed him that hey,
- 18 we're strong now. We're not children anymore. I'm
- 19 not a child anymore. You can't bully me or my
- 20 siblings. And he left again. She scared him off.
- 21 That's how strong she was. And I remember when she
- 22 would go away at times, "Did you go to the hospital
- 23 vet?"
- "No I was at school." She went to
- 25 residential school, too. And she was, I guess,

- 1 abused at residential school, as well. And she
- 2 used to talk about those things, and I didn't
- 3 understand because I was just a child. And I never
- 4 went to residential school. So I didn't know what
- 5 that was all about. And there were times, I
- 6 remember, we used to do crazy things. And she
- 7 would sit us -- I remember we used to make toffee.
- 8 She made toffee for us because we weren't allowed
- 9 to.
- 10 She would get out the big cast
- 11 iron frying pan and put the brown sugar in it and
- 12 cook it on the stove. And of course, she always
- 13 had seizures. So this one time she was making the
- 14 toffee, and she slipped and had a seizure at the
- 15 same time. And when she dumped the frying pan
- 16 outside, it fell on the porch, on the floor and she
- 17 put her hand in there when she had her seizure and
- 18 burned her hand.
- 19 And I remember when she went to
- 20 the hospital and they had to give her a skin graft,
- 21 and it was in the shape of a heart. The shape of a
- 22 heart on her hand, the scar. And I'll never forget
- 23 that. She showed me where on her leg that they got
- 24 the skin from. She explained everything to me so I
- 25 could understand because I thought it was just

- 1 something she drew on her hand, you know.
- 2 And I remember for Christmas, her
- 3 and I got -- and she gave it to me. And it was a
- 4 little cross. You look inside and you can see our
- 5 Father in there, the prayer, in little, tiny
- 6 letters. I don't know how they made it, but it was
- 7 a cross, and you look inside, and you can see our
- 8 Father in there. That was so cool, so neat. I
- 9 kept it for years and then lost it. I don't know
- 10 what happened to it.
- 11 Like, there are so many memories
- 12 that I have of her that, you know, her as a human
- 13 being, very beautiful person. And for her life to
- 14 be so short and gone. I know for a fact that she
- 15 would have loved to have been a mother, as she was
- 16 pregnant, six months pregnant. I'm sure she would
- 17 have been the best mother that she could be. But
- 18 that didn't come to light at all.
- When I was 19, I had my first
- 20 child. And then, again, all these memories come
- 21 out again. And I think of my sister, and she would
- 22 have had her child when she was 19. You know, just
- 23 about everything that you do in life comes up again
- 24 and again and again. And my daughter had her first
- 25 child, my granddaughter, when she was 19. And

- 1 again, you know, it brings out -- it's not bad.
- 2 It's good. It's good thoughts and memories and you
- 3 know, I often think she would have been happy to be
- 4 an aunt, a great aunt.
- 5 Like, I'm a great grandmother now
- 6 and my great granddaughter -- my granddaughter had
- 7 her when she was 18. And it brings it out again.
- 8 And there's five generations of us -- or four
- 9 generations of us. And had she been here, I'm sure
- 10 she would have enjoyed sharing with me and us
- 11 sharing together how many nieces and nephews I
- 12 might have had. Who knows? Great nieces and
- 13 nephews, as well.
- 14 It sticks in your mind forever,
- 15 and it will never go away. There will never be
- 16 closure. I will miss her forever. Not only me,
- 17 but my family, her friends, the community.
- 18 Everybody knows what she was like.
- 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: So before
- 20 we actually start talking about when Stella
- 21 disappeared, can I just ask a couple questions in
- 22 relation to your sister's epilepsy? Because you
- 23 had mentioned to the Commissioner that she was on a
- 24 lot of medications and had to go to the hospital.
- I know you were a kid, but when

- 1 you say she was on a lot of medicines, what did she
- 2 have to take in order to not have seizures or to
- 3 have life without too many seizures?
- 4 MS. FREDA CARDINAL: She to have -
- 5 you mean you want the names of them? I don't
- 6 know. I forgot, but they were old-timer meds.
- 7 Like, not up-to-date, if I can remember now. But
- 8 at least one for her seizures she had to take
- 9 Dilantin. And she took these medications every
- 10 eight hours. And even if she didn't miss, she
- 11 would still have seizures.
- 12 And there were times, I remember,
- 13 before she goes into a seizure, she would either
- 14 have this little yell, a little voice that would
- 15 come out, a high pitched sound, or she would sit in
- 16 one place and stare. And sometimes if you were
- 17 paying attention, and this was happening, there was
- 18 always a sign before she would have a seizure. And
- 19 you would say, "Stella, Stella," you know? And she
- 20 would, like, come out of it. It was like she would
- 21 come to, just like she was in a trance. She would
- 22 come out of it, and it would be fine.
- But if you didn't, she would go
- 24 into a seizure. And if she missed her medication,
- 25 she would seize even more. And when she goes into

- 1 a seizure, she had grand mal seizures, she would
- 2 sleep for at least two to four hours, depending.
- 3 And without that medication, she would not last too
- 4 long because she would be sleeping. She gets up,
- 5 and she's so tired from this. And it would take a
- 6 long time for her to kind of get back into her
- 7 healthy, jolly self again.
- 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: And we
- 9 know that the time that she disappeared, you were
- 10 telling the Commissioner, she was pregnant. So in
- 11 terms of having the medication while she was
- 12 pregnant or trying to minimize that, I imagine that
- 13 was pretty important for her, right, to make sure
- 14 she was on a fairly regular schedule with her
- 15 medicines?
- MS. FREDA CARDINAL: Yes.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: And then
- 18 the only other question is, you talked about how
- 19 people -- so this was back in the late '60s, and I
- 20 don't think people understood as much about
- 21 epilepsy or what was happening.
- MS. FREDA CARDINAL: Exactly.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: Was there
- 24 a lot of stigma around it?
- 25 MS. FREDA CARDINAL: Yes. That's

- 1 why she was, kind of, bullied. And the kids in
- 2 school would bully me and say, "Your sister has
- 3 fits," and stuff like this. And I would tell her,
- 4 and I would cry. It would hurt. And I would tell
- 5 her.
- And, "That's okay. Don't cry.
- 7 Never mind." And sooner or later, she would get
- 8 back at them. But yes. These were life sustaining
- 9 drugs she was on for these grand mal seizures.
- 10 If she missed more than a day of
- 11 medication, more than 24 hours, she would continue
- 12 to seize. Then she would seize up because seizure,
- 13 sleep, seizure, sleep, more seizure, seizure,
- 14 seizure. And she would automatically have a heart
- 15 attack because all your muscles tense up. And a
- 16 lot of times she would be blue around the mouth
- 17 because she wasn't breathing, no oxygen. So it
- 18 wouldn't take long for her to succumb to her death
- 19 if she was without the drugs.
- 20 MS. CHRISTA BIG CANOE: I want to
- 21 turn your attention to when she actually
- 22 disappears. Can you give us a little bit of the
- 23 background leading up to what happens or before she
- 24 actually disappears? And you do this with as much
- 25 detail as you recall or how you are comfortable

- 1 talking about it.
- MS. FREDA CARDINAL: Well, she
- 3 came back from Council (ph) hospital and went to
- 4 St. Anne's Hospital in Fort Smith. That's where
- 5 she was. And met up with our cousin who she went
- 6 to visit with her at Long Island (ph). That's near
- 7 Fort Smith, 50, 60 clicks south of Fort Resolution.
- 8 Her husband was out there manning the tower, so my
- 9 sister went out there to visit with her. She
- 10 invited her over there. So they went.
- 11 From there, from all the research
- 12 I've done into it, found out that she went missing
- 13 -- where she just went missing. And there was
- 14 almost no rhyme or reason. They did searches and
- 15 stuff, but I don't think they did enough. They
- 16 said in the coroner's report that all these
- 17 witnesses and stuff spoke out and what not. And
- 18 the RCMP didn't do a good enough job, I think, at
- 19 communicating.
- 20 Communication is a big, big
- 21 important issue when it comes down to anything,
- 22 anything. Because they did not communicate to our
- 23 family that this had happened. And apparently my
- 24 dad was living in Fort Smith at the time, and he
- 25 heard it off the street. That's how he got to

- 1 know. And my mother had to hear it from Father
- 2 Menez (ph) in Fort Resolution.
- Where were the RCMP at this time?
- 4 Why did they not communicate to us? And why did
- 5 the doctors not communicate to anyone that my
- 6 sister has seizures, needs medication. You know,
- 7 the welfare of this young lady was not taken care
- 8 of properly. That was not communicated, as well,
- 9 to anyone until this coroner's report. Only then,
- 10 a lot of these things came out.
- 11 MS. CHRISTA BIG CANOE: And I will
- 12 actually pass the copy to the Commissioner here.
- 13 But just so we're clear, the coroner's office -- no
- 14 one ever found Stella.
- MS. FREDA CARDINAL: No.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: There was
- 17 never a body that the coroner's officer actually
- 18 examined, was there?
- 19 MS. FREDA CARDINAL: No. So when I
- 20 heard there was a coroner's inquest, I thought to
- 21 myself, "Hey there is no body. Why are they having
- 22 a coroner's inquest?" They should have gone
- 23 another route, I feel. But that never happened.
- 24 Instead, they had a coroner's inquest.
- 25 And immediately after -- because

- 1 it was in, like, November, and this incident with
- 2 my sister was in June. So, like, they didn't have
- 3 time to investigate. Like, there was no proper
- 4 investigation as well. And who is heading this?
- 5 Who is involved? Like, Renewable Resources. I
- 6 mean, there was so many inconsistencies in this
- 7 whole thing that I found it to be just so not
- 8 right. Not right to be dealing with a person's
- 9 life like this. And not only the person, but the
- 10 family, the community as a whole.
- 11 Everyone needs to be on board
- 12 here, you know? All the government programs that
- 13 they have out there -- that they had or they should
- 14 have had, that I hope they have now.
- 15 MS. CHRISTA BIG CANOE: So I am
- 16 looking at this very large, heavy package. And it
- 17 is dated, so we are going to pass it to the
- 18 Commissioner. But it will go into exhibit in a PDF
- 19 format because the paper is fairly delicate. But
- 20 before I hand it to him, I just want to point out a
- 21 couple of things. You have seen this; right?
- MS. FREDA CARDINAL: Right.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: You have
- 24 been looking at this, and you had assistance
- 25 locating this? And was it Curtis who helped you

1 get this? 2 MS. FREDA CARDINAL: No. 3 MS. CHRISTA BIG CANOE: No. 4 this was -- how did you come to this document? 5 MS. FREDA CARDINAL: Well, I came 6 to Yellowknife -- I don't remember the officer's name or the -- the RCMP called me up one day and 7 said they wanted DNA testing done. And I asked, 8 9 "Why. Is there something I should know?" And they 10 said for future reference concerning your sister Stella. I said, "Okay." 11 12 So I came here, and I did the 13 testing, and this is when I came across this. 14 RCMP told me that -- because I said how can I get 15 some information? It's called ATIP. I guess you 16 can get it on the computer, off the Internet. And 17 he said also some more information you can get, he said, "The coroner's office and that is where you 18 19 can get some information. It's public review and I'll set up a time when you come here and you go 20 21 over there, and you get your copy." So I did. 22 MS. CHRISTA BIG CANOE: So you are 23 correct. The inquiry was public. And so if it was 24 public, you were able to access the document because it was public. And I notice, and you have 25

- 1 seen this, but I have noticed that the index to
- 2 witness lists 40 witnesses.
- 3 MS. FREDA CARDINAL: Right.
- 4 MS. CHRISTA BIG CANOE: So at the
- 5 time of the inquest, which you have explained to
- 6 the Commissioner, was in November, so about six
- 7 months after you sister went missing. About 40
- 8 people were interviewed to find out what possibly
- 9 happened.
- 10 MS. FREDA CARDINAL: Right.
- 11 MS. CHRISTA BIG CANOE: And this
- 12 was all without there ever being a body or your
- 13 sister found?
- 14 MS. FREDA CARDINAL: Right. Not
- 15 even a piece of item that belonged to her.
- 16 Nothing.
- 17 MS. CHRISTA BIG CANOE: So having
- 18 reviewed the document and learning more, kind of,
- 19 you have learned more about the events that
- 20 happened when she disappeared because of your own
- 21 advocacy, because of going out and trying to find
- 22 information; right?
- MS. FREDA CARDINAL: Right.
- 24 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so you
- 25 have explained to the Commissioner your sister was

- 1 visiting family out at a lake, out at a tower. Can
- 2 you explain what you mean by "tower" just so --
- 3 MS. FREDA CARDINAL: It's a fire
- 4 watch tower where they hire someone. And they go
- 5 out there for Renewable Resources, and they radio
- 6 in fires, there's a tower. You go up there and
- 7 you're looking around and you spot a fire. Then
- 8 you radio it in to Renewable Resources, wherever
- 9 you are closest to, that would be Forth Smith.
- 10 And you would always have to have
- 11 batteries. It was all battery-operated radios, so
- 12 Fort Smith should know that all these places need
- 13 to have all their batteries, everything that you
- 14 need to live out there. And you can't just walk
- 15 off. There's no roads off of there. There's no
- 16 bridge.
- 17 It's an island in the middle of a
- 18 river. So you have to have a lot of -- what do you
- 19 call it? They have to provide you with everything
- 20 that you need in order to run it properly, in order
- 21 for them to know. So batteries was a big issue
- 22 there because they couldn't radio back to Forth
- 23 Smith because the batteries had gone dead.
- 24 But apparently Fort Smith, it said
- 25 in there that they knew that the batteries were low

- 1 but did not bring any until this event happened.
- 2 MS. CHRISTA BIG CANOE: I know we
- 3 are kind of piecing it all together, but so your
- 4 sister is visiting family. And one of the family
- 5 members' husband is the person responsible for the
- 6 fire tower. This was the person hired. And so,
- 7 you know, there is an assumption that if you are at
- 8 the fire tower, you have an ability to communicate.
- 9 So your sister is out there, and then she runs out
- 10 of medication at some point?
- 11 MS. FREDA CARDINAL: Yes. She
- 12 runs out of medication. And then apparently the
- 13 pilots came there, never brought any batteries, but
- 14 dropped them off. And they were given a letter to
- 15 give to the doctor to write a prescription. And he
- 16 was to bring the medication back because he was
- 17 coming back the next day, supposedly. But that
- 18 never happened either. And the doctor didn't
- 19 communicate to anyone that she needed this
- 20 medication immediately. So she was without.
- 21 MS. CHRISTA BIG CANOE: So she is
- 22 out on the land, she doesn't have access, but at
- 23 one point, the pilot comes in, they have a
- 24 conservation, and they are supposed to be bringing
- 25 batteries, too. So batteries and medications?

- 1 MS. FREDA CARDINAL: Right.
- 2 MS. CHRISTA BIG CANOE: And they
- 3 do not come the next day, and we do not know why.
- 4 I could be wrong, but I do not think it is known
- 5 exactly why they did not come back the next day.
- 6 It was not a weather issue?
- 7 MS. FREDA CARDINAL: No. It
- 8 wasn't a weather issue. I think they felt a fire
- 9 somewhere -- I don't think it was too close. But
- 10 that was the number one priority.
- 11 MS. CHRISTA BIG CANOE: So in the
- 12 interviews, people talk about what they recall or
- 13 how your sister was starting to act or react as she
- 14 did not have medication.
- MS. FREDA CARDINAL: Right.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: She was
- 17 having some --
- 18 MS. FREDA CARDINAL:
- 19 Hallucinations.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: Yes. So
- 21 she was having some different symptoms. What were
- 22 those?
- MS. FREDA CARDINAL:
- 24 Hallucinations, deliriums, didn't sound like her
- 25 when she's without medication, that I know.

1 MS. CHRISTA BIG CANOE: And at one 2 point they figured that the helicopter is coming 3 back and going to land that day. What happens? Like, when is she last seen? What is she doing 4 5 when she is last seen? 6 MS. FREDA CARDINAL: Well, 7 apparently she had some seizures -- a seizure, 8 whatever, and started to develop them more and more 9 throughout these nine days that she was without 10 medication. And hallucinating and what not and playing hide and seek behind the trees. And she 11 12 went down to a water hole with the couple to go get 13 water to bring back to the cabin. And she never 14 returned. 15 They said she had a paper shopping bag with items in it and all her clothing. And it 16 rained that evening. Now, don't you think someone 17 18 would have found something because the paper bag would break? It would be strewn out somewhere --19 20 like, I mean who is going to be carrying all this 21 stuff in their arms in the rain or whatever. 22 Like, I mean, is she going to know 23 if this is what's happening with her? Is she going 24 to know enough to pick up the items and whatever

and carry on wherever she was going; right?

25

- 1 But they never found not a trace. Not a trace of
- 2 her. She just disappeared.
- 3 MS. CHRISTA BIG CANOE: And in
- 4 terms of -- like, what were the things they did
- 5 find in terms of -- I know a number of witnesses --
- 6 a lot of similar questions were asked of different
- 7 witnesses. But a lot of witnesses -- like, there
- 8 are conversations throughout whether there was some
- 9 blood on trees or in places.
- 10 MS. FREDA CARDINAL: Yes. Like,
- 11 when they had searched, these witnesses said when
- 12 they were on the search, one had seen -- some had
- 13 seen blood on a wooden bed. Some had seen bloody
- 14 towels in the garbage nearby. Some had seen blood
- on trees that were nearby, as well, and I don't
- 16 know. They never really knew what -- they never
- 17 investigated that.
- They just said that these
- 19 witnesses said these things, but there was no
- 20 follow-up on it, I don't think, ever. And I don't
- 21 know. And they said where she was last, there was
- 22 a fire within 15 minutes of them leaving her there.
- 23 Because they figured she was going to come back, as
- 24 well. But there was a fire in that area where she
- 25 last was, within 15 minutes of her being there. So

- 1 an area was burned where she was. But still no
- 2 sign of her or any items or any cans. Cans won't
- 3 burn. Bones won't burn in such a light fire.
- 4 Yes. They searched. They dug.
- 5 They dug up holes. They dug a few places and stuff
- 6 but they never did -- the checked that water pond
- 7 and whatever. I guess it wasn't very deep and
- 8 whatever. They looked for tracks. And at some
- 9 point someone said that there was tracks on the
- 10 moss. I don't think you can make tracks on moss.
- 11 But you definitely can on the mud that was around
- 12 the little pond, but they never ever did
- 13 investigate those tracks, as well. They never said
- 14 whose it was.
- They just said there were tracks
- 16 there and there were only three people there. So
- 17 whose tracks were they? They didn't investigate
- 18 that. They didn't say which direction it went or
- 19 anything like that. And they had helicopters come
- 20 around searching this way and that way. And the
- 21 only reason the helicopter came that day was
- 22 because he saw that fire, the smoke from that fire.
- 23 So he came there and found out that this was
- 24 burning, and that's how they started getting people
- 25 there to fight that fire in that area.

- 1 And they also got dogs out there -
- 2 a dog and his master. But the funny thing is,
- 3 when I read all these witnesses' statements that
- 4 when they brought the dog out there, they did not
- 5 search the immediate area with the dog. The
- 6 helicopter dropped the dog and his master off over
- 7 there, searched an area, they picked him up,
- 8 brought him to another area over there.
- 9 Why was he not searching the
- 10 immediate area where she was? If they are looking
- 11 for a person, they're going to need some item or
- 12 whatever to find this certain scent. But there was
- 13 no, nothing. No items left around. But she was in
- 14 that cabin, so the dog is going to find her scent
- 15 there, and from there go. And I'm sure he would
- 16 have smelled her tracks if those were her tracks
- 17 over there and followed and so on and so forth.
- 18 But that never happened, as well.
- 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: In terms
- 20 of the cabin, in the inquest, there is mention of
- 21 the fact the door was being locked and that it was
- 22 being nailed shut because the family members were
- 23 concerned she was going to wander out in the night
- 24 as her hallucinations and stuff got worse. So they
- 25 nailed the doors shut so people could not come and

- 1 go. Do you recall that or can you share a little
- 2 bit about that?
- 3 MS. FREDA CARDINAL: Yes. Well,
- 4 my cousin was afraid of bears and stuff that might
- 5 wander and enter the house. So her husband, Joe
- 6 (ph), spiked the doors shut. I don't know how many
- 7 spikes they had in there or how long they were, how
- 8 far in they were, or anything. None of that was
- 9 released, none of that information. But
- 10 apparently, he nailed the doors shut or spiked it
- 11 shut. And then they played cards until 4:00
- 12 o'clock in the morning. They went to bed.
- At 5:00 o'clock, at one point,
- 14 they said she woke them up at 6:00 o'clock -- or
- 15 5:00 o'clock and asked to go outside because she
- 16 saw some people outside and wanted to go out there
- 17 and see these people, these men that were out
- 18 there. And she wanted to go home with them.
- 19 And before that, in a statement,
- 20 they said that they had all sharp instruments,
- 21 everything, knives and anything that you can hurt
- 22 yourself with, because they were afraid that she
- 23 might hurt herself. So everything was hidden under
- 24 their bed, apparently. And at 6:00 o'clock in the
- 25 morning, she was asking to open the door. So she

- 1 was given a hammer and very shortly after that, she
- 2 had the door open.
- Well, if they were afraid of her
- 4 hurting herself or anybody else or anything, like,
- 5 why did they give her a hammer after they hid
- 6 everything else? That was never investigated. I
- 7 don't understand that. And yet, she opened the
- 8 door, and she was outside. She peeked outside,
- 9 came back in. They had breakfast. She didn't have
- 10 any, and then from there, she went out. And she
- 11 asked them to come with her, and they said, "No.
- 12 This is too far."
- 13 And they said she said she was at
- 14 Mission Island which is close to Rez (ph), and we
- 15 go there for picnics all the time. And they tried
- 16 to explain to her where she was, and she wouldn't
- 17 comprehend that, apparently. And then she had a
- 18 seizure. She hurt her head. She had a cut on her
- 19 head. And then they decided to go out for water at
- 20 10:00 o'clock in the morning. And then about a
- 21 quarter after -- after they went to the pond, got
- 22 the water, my sister was out there. She was never
- 23 to be seen again.
- 24 There was that fire there which
- 25 brought the helicopter, apparently, at 1:00 o'clock

- 1 in the afternoon. And he brought the medication
- 2 and the batteries, I guess, I think. But it was
- 3 too late. She didn't have a chance to take the
- 4 medication. So they said they brought it back to
- 5 Fort Smith.
- 6 MS. CHRISTA BIG CANOE: And you
- 7 have learned all that mostly from what is in this
- 8 public inquest?
- 9 MS. FREDA CARDINAL: Right.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: You,
- 11 obviously, like, you have expressed that you think
- 12 there are some inconsistencies, and you have a lot
- 13 more questions than what was answered in that
- 14 process.
- But one of the things I want to
- 16 ask you is, what is the finding? What does the
- 17 inquest -- so there are jurors that listen. They
- 18 hear these witnesses. There is some medical
- 19 evidence. What is the decision, at the end of the
- 20 day, in this inquest of what happened to your
- 21 sister?
- 22 MS. FREDA CARDINAL: Misadventure.
- 23 Death by misadventure. How do they know she is
- 24 dead if there is no body? I don't understand that.
- 25 I don't even understand why they had a coroner's

- 1 inquest in the first place. But yes. Death by
- 2 misadventure, which I totally find hard to believe.
- I have also read the police
- 4 report, which was available to me at one point.
- 5 And I read, and that too was about this thick. And
- 6 I read about this much. I got sick to my stomach.
- 7 I had a new baby. I didn't have any support with
- 8 me. And my understanding was, I just had that one
- 9 sitting and once I left that seat, it wasn't
- 10 available to me anymore. It had to go back to
- 11 Ottawa, which is what I was told.
- 12 And once I went home, I felt sorry
- 13 for years after, like, I should have read the whole
- 14 thing, you know? But I read only so far. And that
- 15 information in there that I read a lot of it is in
- 16 this inquest and a lot more, which is why I find a
- 17 lot of inconsistencies and stuff in the inquiry.
- 18 And after that, I tried to --
- 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: When was
- 20 that, that you saw the file? That might help.
- MS. FREDA CARDINAL: 1990, in
- 22 November. And then later on -- I don't remember
- 23 when that was. And I tried to get ahold of the
- 24 file again and they said, "No. You can't have it."
- 25 And I asked, "why?" I said, "I

- 1 was allowed to read it once. Why can't I again?"
- 2 And they said, "well, that's
- 3 because of confidentiality." What confidentiality?
- 4 I could blab my mouth off if I wanted to now
- 5 because --
- MS. CHRISTA BIG CANOE: Because of
- 7 the first time you saw it. But did they also
- 8 explain to you that there had been, maybe, some
- 9 changes in law, privacy law?
- 10 MS. FREDA CARDINAL: Yes. I said,
- 11 "Well, how come I can read everything, names and
- 12 everything in the coroner's inquest and the same
- 13 names are in the police report. What is the
- 14 difference?" Well, apparently there are different
- 15 privacy legal issues there with the RCMP, the
- 16 federal government, and everyone has their own
- 17 privacy laws.
- 18 MS. CHRISTA BIG CANOE: Yes. And
- 19 some jurisdictions, when there has been a finding
- 20 by the coroner's office or a chief examiner of
- 21 death, it will often result in the police file
- 22 being closed. But is the police file closed now,
- 23 that you are aware of?
- 24 MS. FREDA CARDINAL: No. I still
- 25 kept on bugging them with the help of Curtis here,

- 1 my information guy. And we questioned, and they
- 2 gave us a little summary, like a four-page summary
- 3 of a police report. And I know the police report
- 4 is bigger than that, you know? And it's almost
- 5 like he gave us the same information that's in the
- 6 coroner's inquest, but I know there's more to it
- 7 than that.
- 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so is
- 9 it open? Is it closed? Have they explained to you
- 10 where it is at since there has been a finding of
- 11 her death?
- MS. FREDA CARDINAL: It's open,
- 13 but it's just sitting there. I don't know what the
- 14 word he used but --
- MS. CHRISTA BIG CANOE: Are they
- 16 actively investigating it right now?
- MS. FREDA CARDINAL: Oh, it's
- 18 inactive. It is just sitting there collecting
- 19 dust, kind of thing.
- 20 MS. CHRISTA BIG CANOE: So it
- 21 remains as an unresolved police file, but in the
- 22 Northwest Territories there is a coroner's inquest
- 23 that makes a finding of death by misadventure?
- MS. FREDA CARDINAL: Right.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: So,

- 1 obviously, you have more questions than what the
- 2 investigation or the inquest had and more questions
- 3 about what is known in terms of what happened to
- 4 your sister or some of the details.
- 5 MS. FREDA CARDINAL: Yes. I still
- 6 have a lot of unanswered questions that I know can
- 7 be answered, but it has just not happened.
- 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: In terms
- 9 of -- and again, I know you were young when your
- 10 sister Stella went missing --
- 11 MS. FREDA CARDINAL: Right.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: But you
- 13 had said -- and I just really want to go back to
- 14 this point because you have said there were
- 15 searches, they looked in the pond, there was a
- 16 number of things that were done to, actually, at
- 17 least, initially look for your sister.
- 18 But you were talking about
- 19 communications. The fact that nobody was actually
- 20 communicating to the family about what they were
- 21 doing. Can you tell us a little bit more? Like,
- 22 you said your dad found out on the street. You mom
- 23 found out from the priest.
- MS. FREDA CARDINAL: Yes.
- 25 MS. CHRISTA BIG CANOE: What were

- 1 the next steps after you first found out Stella was
- 2 missing? Who was in communication with you, sort
- 3 of, moving forward or up to the inquest?
- 4 MS. FREDA CARDINAL: Nobody.
- 5 There was just no communications whatsoever.
- 6 Apparently, police told whoever, the priest, and I
- 7 don't know. There was just a lot of hearsay and
- 8 stuff.
- 9 MS. CHRISTA BIG CANOE: Did the
- 10 family actually participate? Did your mom or
- 11 daughter, are they a witness in this?
- MS. FREDA CARDINAL: My mother is.
- 13 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so she
- 14 got to, actually, provide a little information?
- MS. FREDA CARDINAL: A little bit,
- 16 yes.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: Now, you
- 18 are a nurse, and you have been a nurse for years.
- 19 So much like you have come to the information about
- 20 your sister's disappearance, you have come to a
- 21 better understanding of epilepsy and medications
- 22 and really, I think --
- MS. FREDA CARDINAL: Right. Back
- 24 then I just knew when she had a seizure, we knew
- 25 what to do because it was so frequent that it was

- 1 nothing. We weren't scared. The first time I used
- 2 to be scared a bit. But after that, I grew into
- 3 it. I knew what to do and how to react to help her
- 4 and, you know, just so that she would recover
- 5 faster and whatever. Although, we had nothing, you
- 6 know. But just to watch and you had to be there.
- 7 And now I know. I know all the
- 8 ins and outs of it. Like, I mean, I never knew
- 9 back then that she could die from it because as a
- 10 child, you don't know about death and stuff. Well,
- 11 she never died before, so how am I supposed to know
- 12 that, that could happen? But now I do. And that
- 13 was never looked into, investigated into that she
- 14 will succumb to her death in epileptic fits, it's
- 15 called, where you keep on having seizures over and
- 16 over and over and over.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: There were
- 18 some findings or recommendations -- I'm sorry --
- 19 out of the inquest?
- MS. FREDA CARDINAL: Yes.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: In
- 22 relation to a couple things. Do you recall what
- 23 those were?
- 24 MS. FREDA CARDINAL: That the RCMP
- 25 should communicate with families immediately before

- 1 word gets out on the street. Because that always
- 2 happens. And the first responders are usually the
- 3 RCMP, but they never communicated that. There was
- 4 no, nothing else.
- 5 There was no other -- the
- 6 Renewable Resources should be up-to-date with
- 7 everything. They should communicate better. They
- 8 should have sufficient needs at these towers. I
- 9 don't know. But now we have a lot more, a lot more
- 10 groups and organizations and more help these days
- 11 that I hope today, and in the future, that this
- 12 doesn't happen anymore.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: On the
- 14 very last page, Commissioner Eyolfson, there is the
- 15 decision of the jury and the coroner. And there is
- 16 a list of recommendations. Just so everyone knows
- 17 what I am doing, he has the copy there. I am just
- 18 giving you that same last page.
- 19 MS. FREDA CARDINAL: Okay. There
- 20 is a lot of information to remember.
- 21 MS. CHRISTA BIG CANOE: It is.
- 22 But when you were just talking about that the next
- 23 of kin be notified first, that is one of the
- 24 recommendations?
- MS. FREDA CARDINAL: Yes.

- 1 "Hospital and medical authorities take more
- 2 interest in people in such a case of Stella
- 3 Cardinal. That Forestry have spare batteries and
- 4 radio on hand at isolated towers. RCMP should have
- 5 had more experienced men for ground search" (as
- 6 read).
- 7 MS. CHRISTA BIG CANOE: So
- 8 interestingly, this is an inquiry -- inquest.
- 9 Sorry. Back in the '70s. But a couple of the
- 10 things -- so you know, you may have concerns and a
- 11 lot of questions, but a couple of the things they
- 12 actually recommend back in 1970 make a lot of
- 13 sense. Like, the next of kin should be notified
- 14 sooner.
- 15 MS. FREDA CARDINAL: It makes a
- 16 lot of sense today, too.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: Exactly.
- 18 That the hospital and medical authorities -- and
- 19 they say in case, "more interesting people such as
- 20 the case of Stella Cardinal, "(as read) because
- 21 back then that whole stigma --
- MS. FREDA CARDINAL: Right.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: But even
- 24 in the '70s, they recognize the need to address the
- 25 types of issues she was having and the lack of

- 1 medication. And I mean, it seems pretty obvious
- 2 that the spare batteries in a tower that is
- 3 designed to be a communication centre for fires
- 4 have batteries. So do you feel -- like, whatever
- 5 your other concerns are with the fact that an
- 6 inquest was held, although there was no body, do
- 7 you think that some of the recommendations they
- 8 made, made sense and should have been helpful?
- 9 MS. FREDA CARDINAL: Exactly.
- 10 Yes. The RCMP never notified us. They never
- 11 notified the next of kin right away. The doctors
- 12 didn't communicate the health needs of my sister.
- 13 And RWED (ph) didn't have the batteries at the
- 14 tower.
- 15 MS. CHRISTA BIG CANOE: Just for
- 16 anybody who is not from here, what does RWED stand
- 17 for? Do you know?
- 18 MS. FREDA CARDINAL: I forgot.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: It is
- 20 okay. It is the renewable resources. And
- 21 wildlife.
- 22 MS. FREDA CARDINAL: Wildlife
- 23 something or other.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: They were
- 25 the folks that were in charge of the fire towers

- 1 and, like, sending out messages to deal with --
- 2 MS. FREDA CARDINAL: And hiring
- 3 the people to work up there. Yes.
- 4 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so we
- 5 know you still have a lot of questions, and you
- 6 have provided us a lot of information, but I want
- 7 to actually provide you an opportunity to share
- 8 with us some ideas and recommendations and,
- 9 specifically, about how you came to information.
- 10 I'm so struck by how much work you
- 11 have had to do to find out as much information
- 12 about you sister and that not everybody has the
- 13 time or has the tenacity to keep going after
- 14 information. So I am wondering if you can even
- 15 share some tips with other families about how you
- 16 got things or what you had to do in order to make
- 17 sure you were finding out information and where you
- 18 got help from?
- 19 Because there is a good part of
- 20 this story about how you can lean on others to get
- 21 help. And that might help other families know what
- 22 they can do, too.
- MS. FREDA CARDINAL: Yes. Well,
- 24 on my journey, I just hounded and hounded and
- 25 hounded the people. I asked questions everywhere I

- 1 went. And trying to find out where to get
- 2 information, where to get files from and all this.
- 3 And then all of a sudden this guardian angel popped
- 4 up: Curtis Mandeville. He helped me with a lot of
- 5 this last part of the journey to today, to help me
- 6 get all of this information and stuff. And yes. A
- 7 lot of telephone calls.
- 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: And Curtis
- 9 is here in a support capacity, but I understand his
- 10 current job is actually to help families find
- 11 information?
- MS. FREDA CARDINAL: Right.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: So do you
- 14 know what his title is? Besides that information
- 15 guy? Is he the family information liaison
- 16 coordinator?
- MS. FREDA CARDINAL: Yes.
- 18 MS. CHRISTA BIG CANOE: So when
- 19 the inquiry came out and announced different
- 20 provinces and jurisdictions would have additional
- 21 money dedicated to family liaison units that would
- 22 help families find information, you found
- 23 assistance. But I think you guys probably knew
- 24 each other even before that; right?
- 25 MS. FREDA CARDINAL: We never did

- 1 speak about my sister's case at all. Never.
- 2 MS. CHRISTA BIG CANOE: But the
- 3 help you are getting now from Curtis, is, actually,
- 4 something other families can access, too; right?
- 5 MS. FREDA CARDINAL: Exactly.
- 6 MS. CHRISTA BIG CANOE: So you
- 7 come in with all this tenacity and all this
- 8 information, but now you have someone else who can
- 9 help you get some information.
- 10 MS. FREDA CARDINAL: Right.
- 11 MS. CHRISTA BIG CANOE: And has
- 12 that been helpful?
- 13 MS. FREDA CARDINAL: Very, very,
- 14 very helpful. We need more. We need more out
- 15 there to help all the families who are in need and
- 16 don't know what avenue to take and where to go.
- 17 But I was already on the road trip so, you know.
- 18 He just pointed me in the right direction, as well.
- 19 Like, I was going all over the
- 20 place. He just said, "Hey. Let's go this way."
- 21 And we got there, and we got a lot more information
- 22 than what I would have done by myself.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: No. And
- 24 that is great because I think sometimes we are
- 25 always focusing on what is not happening, so when

- 1 we can recognize what is happening well or how we
- 2 can make it better, this might be one of those
- 3 examples.
- 4 Would you agree with me that
- 5 having the type of resources that actually are
- 6 dedicated to helping families get the information
- 7 they need, so it is kind of being test driven here
- 8 when they announced the Inquiry and special
- 9 funding. But would you, as a recommendation, say
- 10 now we need to do this moving forward? It can't
- 11 just be short-term that provinces and territories
- 12 actually have to continue to provide these
- 13 resources.
- MS. FREDA CARDINAL: Yes.
- 15 Exactly. We need these resources and other
- 16 resources. Like, I mean, that can help us
- 17 communicate properly in every aspect. Like, I
- 18 mean, there are a lot of resources out there:
- 19 Different group of people, different societies,
- 20 councils. Like, we all need to work together in
- 21 order to get things done or to get information to
- 22 like -- communication is a big, big thing. And I
- 23 know there are groups out there, but we all have to
- 24 communicate and come together.
- 25 MS. CHRISTA BIG CANOE: In that

- 1 same way, are there ideas and recommendations for
- 2 the Commissioner or the Commission, in general,
- 3 that you have that you think would be helpful? I
- 4 know it is a big question.
- 5 MS. FREDA CARDINAL: I'm stumped.
- 6 I had it, but it passed in my head. I had it
- 7 written down there somewhere.
- 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: Maybe let
- 9 me help you out a little in terms of asking more
- 10 specific questions, if you are okay with that?
- 11 MS. FREDA CARDINAL: Okay.
- 12 MS. CHRISTA BIG CANOE: You were
- 13 just talking about how if organizations and
- 14 everyone was working together better, so we now
- 15 have this (indiscernible) office. But are there
- 16 other ways that different services could
- 17 communicate with each other so that when you are
- 18 communicating together, there is a better way for
- 19 everyone to know what is happening? Like, if there
- 20 was some type of coordinator or someone that, at
- 21 least, in the Northwest Territories --
- MS. FREDA CARDINAL: I don't know,
- 23 but I was thinking about investigative services,
- 24 like, I mean, I hope we have a society of some sort
- 25 of investigators that would help some cases that

- 1 are still open. You know, maybe there is hope out
- 2 there. Who knows. And I think a lot of times,
- 3 too, that when you are looking for a person, they
- 4 should invite the rangers in as well. I would like
- 5 to recommend that.
- I have been a ranger since 1996
- 7 because I thought, you know, if anybody ever went
- 8 missing, I would advocate and get the government to
- 9 get the rangers involved because they know the
- 10 land. They are experienced people. They can live
- 11 out on the land no matter what the weather may be,
- 12 and they can be out there and be of a lot of help.
- So I have been a ranger since
- 14 1996. I haven't been active in the past few years
- 15 since I moved back to Hay River, but yes. That is
- 16 one of my -- because they are everywhere. They're
- 17 all over Canada. And they know their areas more
- 18 than anybody else does.
- 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: In terms
- 20 of the rangers recommendation, just so if people do
- 21 not know who the rangers are, can you tell me a
- 22 little bit about who the rangers are?
- MS. FREDA CARDINAL: The rangers
- 24 are a group of people who are to protect Canada.
- 25 We are the frontline people and so if there is

- 1 anything that happened, we are, kind of, like the
- 2 scouts to the foreign people who are going to come
- 3 to our land and help us keep sovereignty; right?
- 4 MS. CHRISTA BIG CANOE: The
- 5 rangers are trained, though; right?
- 6 MS. FREDA CARDINAL: Oh, yes. We
- 7 are trained.
- 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: They are
- 9 trained in the geographies or other geographies
- 10 with wilderness skills, with first aid skills, with
- 11 a number of skills to help people. And just so we
- 12 understand your recommendation properly, because it
- 13 is a great one, and it is nationwide. You are
- 14 right. If rangers were called in on certain types
- 15 of searches, it would increase the people who are
- 16 actually looking, but also a group of people with a
- 17 higher skill set.
- MS. FREDA CARDINAL: Right.
- 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so --
- MS. FREDA CARDINAL: And it is
- 21 probably cheaper for the government, too.
- MS. CHRISTA BIG CANOE:
- 23 Efficiency, on top of everything. Okay, no. That
- 24 is a great recommendation. Are there other
- 25 recommendations either in relation to the search or

- 1 the process after that you can think of?
- 2 MS. FREDA CARDINAL: I can't think
- 3 of it right now, but can these recommendations be
- 4 handwritten and handed in, as well?
- 5 MS. CHRISTA BIG CANOE: Yes.
- 6 Absolutely. Anything in terms of -- you are
- 7 testifying now, but if you wanted to make further
- 8 submissions in writing, and I should not speak on
- 9 behalf of the Commissioner, but I am sure he would
- 10 agree with me, we would be more than happy to
- 11 accept those. And sometimes you need to think a
- 12 little deeper.
- 13 MS. FREDA CARDINAL: I know. It's
- 14 kind of hard to be put on the hot seat. I mean,
- 15 you are used to it, but I mean, you know someone
- 16 who is not used to it. It's kind of overwhelming.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: You know,
- 18 I just want to make sure that we are not missing
- 19 anything. Like, you have shared a lot and the
- 20 evidence that you are providing today, I think, has
- 21 been very helpful.
- What are some of the big things
- 23 you would not want to miss? I know, you know, you
- 24 had told me and you have said today you still
- 25 cannot understand the fact that there is a finding

- 1 of death when there is no body. Is there any
- 2 recommendation around that? Like, when inquests
- 3 happen or occur, how can they make findings in
- 4 absence of evidence or --
- 5 MS. FREDA CARDINAL: Well, there
- 6 are a lot of people out there who know, usually,
- 7 more than what is written in these things, in these
- 8 books, ledgers, whatever. Because there are always
- 9 people out there who know. And there are always
- 10 people out there who talk. You know, it would be
- 11 awesome if at least one person would come out. It
- 12 doesn't matter what case it is, and just help us.
- 13 Give a little tip, a little answer, a little
- 14 something. You can be anonymous. You can help so
- 15 many people.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: And is it
- 17 fair to say that now that you have collected all
- 18 this information, you have some more knowledge, you
- 19 are still suspicious? You still feel like there
- 20 was potentially some wrongdoing, but you do not
- 21 have those answers? Is that fair to say that your
- 22 sister could have somehow been done wrong by, or
- 23 that she did not have the right care -- at minimum,
- 24 she did not have the right care?
- 25 MS. FREDA CARDINAL: At minimum,

- 1 she did not have the right care. And I am
- 2 suspicious. I have feelings that had everything
- 3 been put in place properly, and you know, all these
- 4 proceedings, testimony, and all this were done
- 5 right, I guess. I don't know. Maybe there would
- 6 have been a different outcome.
- 7 MS. CHRISTA BIG CANOE: In the
- 8 possibilities of the world -- like, in the inquest,
- 9 the medical opinions, and you said yourself that
- 10 your sister would not have lasted without
- 11 medication. So there is always a likely
- 12 presumption that she has passed. But one of the
- 13 things that is important is, that when people have
- 14 information that they do not share, so are you
- 15 interested in pleading or compelling people to
- 16 share information?
- MS. FREDA CARDINAL: Yes.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: To come
- 19 forward -- after all these years to come forward if
- 20 they had any more information?
- MS. FREDA CARDINAL: Exactly.
- 22 Like, I said, people talk. And a lot of people
- 23 know more information than anything that was said
- 24 in these testimonies and what not. And yes. If
- 25 anyone out there knows something, come forward. It

- 1 doesn't matter. You can always remain anonymous.
- 2 But to help the families go through this, and maybe
- 3 there will be closure for a family, and they will
- 4 be on their healing journey.
- 5 MS. CHRISTA BIG CANOE: I only
- 6 have one more question before I am going to ask
- 7 Commissioner Eyolfson if he has comments or
- 8 questions. And that would be, what if anything
- 9 would you want to do to share the legacy of your
- 10 sister? What is a good way to memorialize her, to
- 11 make sure everyone knows who she was or if there
- 12 was a way to honour her, what would it be?
- 13 MS. FREDA CARDINAL: I don't know.
- 14 Just to get her story out. Let everybody know.
- 15 But I'm not -- I don't know. It is just that she
- 16 will always in my heart, and that is enough for me
- 17 that she will always be there. There will never be
- 18 closure.
- 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: You have
- 20 done a really good job, actually, though, in terms
- 21 of sharing her story today. So part of that has
- 22 happened because of your courage.
- MS. FREDA CARDINAL: Thank you.
- 24 MS. CHRISTA BIG CANOE: So thank
- 25 you. Commissioner Eyolfson, did you have any

- 1 questions or comments for Freda?
- 2 --- STATEMENTS FROM COMMISSIONER EYOLFSON
- 3 COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON: I do
- 4 not have any questions to ask, Freda. I think you
- 5 have shared a lot, and I think Christa has asked
- 6 you a number of questions, so I do not have any
- 7 additional questions to ask at this point. I just
- 8 want to thank you for sharing about Stella and
- 9 telling us some of the good memories that you had,
- 10 but telling us her story. So I appreciate that.
- 11 Thank you for all your recommendations, as well,
- 12 and for coming and participating and contributing
- 13 to the work of the National Inquiry. I really want
- 14 to thank you for that.
- 15 And before you leave, I have a
- 16 small gift of appreciation for you for sharing your
- 17 truth today. I am going to as if Grandmother Blu
- 18 will help me with that.
- MS. LAUREEN "BLU" WATERS: So
- 20 Commissioner Eyolfson is going to bring this over
- 21 to you. One is the scarf from the Native Women's
- 22 Association here that will help you with your
- 23 healing journey as you go forward.
- And the other is an eagle feather.
- 25 And these feathers have been collected right from

1	the west coast to the east coast. And they have
2	been collected by matriarchs and grandmothers and
3	community members to help the family members who
4	come to testify and share their stories with they
5	healing journey and to honour you and to thank you
6	for this information that you have given so that
7	others can learn from you and others can know that
8	they are not alone. And neither are you. We are
9	here to support each and every family and survivor
10	and to hear their stories to make differences and
11	to make recommendations. So thank you very much
12	for this hard work that you have done today.
13	MS. FREDA CARDINAL: Thank you.
14	Exhibits (code: P01P09P0301)
15	Exhibit 1: PDF copy of
16	transcript, Inquest into
17	the Death of Stella Virginia
18	Cardinal, held at Fort
19	Resolution N.W.T. between
20	November 24-26, 1970 (197
21	pages divided into seven PDF
22	files).
23	Hearing # 2
24	Witness: Cindy Allen

In relation to Marie-Adele Doctor

25

- 1 Heard by Commissioner Qajaq Robinson
- 2 Commission Counsel: Wendy van Tongeren.
- 3 Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Laureen
- 4 "Blu" Waters Gaudio and Lila Eramus
- 5 Clerk: Trudy Mckinnon
- 6 Registrar: Bryan Zandberg
- 7 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 8 Cindy Allen is going to come -- is sharing with us
- 9 this morning. I'm wearing a bunch of hats right
- 10 now, so I'd ask everyone to kindly make sure your
- 11 cell phones are off, ringers are off. For the
- 12 record, because this is being recorded, Cindy,
- 13 you've come with some supports. Could you introduce
- 14 yourself and your supports?
- MS. CINDY ALLEN: [Speaking in
- 16 Dene]. My name is Cindy Allen. I'm Yellowknives
- 17 Dene [Tlicho] person from [N'dilo] in this area.
- 18 I'm grateful to be here in my traditional
- 19 territory. Chief [Drygeese's] territory. And also
- 20 grateful to be here in [Denendeh]. I'm here to tell
- 21 some truths about what happened to my grandmother,
- 22 my granny, Mary-Adele Martin Doctor, a very
- 23 respected elder within Yellowknives Dene [Tlicho]
- 24 person. I have my, one of my elders, [Muriel]
- 25 Betsina (ph), who lives in [N'dilo], supporting me.

- 1 Grateful for her to be here. And I also have my
- 2 good friend, Lila Erasmus, she's also from
- 3 [N'dilo]. Lives there. [Nacho Nyak Dun] person
- 4 from the Yukon that lives here. And then I have Roy
- 5 Erasmus, Sr., also from the area supporting -- from
- 6 this area supporting me as well. And I'm grateful
- 7 for their support. So mahsi.
- 8 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 9 Mahsi. It's customary that there's an oath
- 10 administered, and an oath is basically a
- 11 recognition of the importance of a place, a
- 12 process, and the importance of exchanging. You've
- 13 come to share about your grandmother, about the
- 14 loss of your people, and these are sacred things,
- 15 and I accept that as oath in itself. So we're ready
- 16 to begin when you are.
- MS. CINDY ALLEN: Mahsi. I'm
- 18 grateful to be here to further talk about my
- 19 grandmother and her story, but also her story is
- 20 that which is faced by many Indigenous women, Dene
- 21 women, in the north and in the Northwest
- 22 Territories. I'm here to honour her because I want
- 23 things to improve, not only for people in my
- 24 community in [N'dilo] and in Dettah, but also for
- 25 all Indigenous women and girls. Things need to

- 1 change and I'm here to advocate for change in a
- 2 good way. It's not about laying blame, but it's
- 3 about moving forward in a good direction. So that's
- 4 my intention.
- 5 So I presented at the inquiry in
- 6 Whitehorse in the first session they had there. My
- 7 auntie, Catherine Doctor, was also there with my
- 8 daughter, [Kuan Sha Jack]. So we were there to
- 9 speak about what happened to Mary-Adele; [Maade] is
- 10 her traditional name. In 2009 she was assaulted in
- 11 her own home in [N'dilo] and she died a few weeks
- 12 later. And it was very tragic and upsetting to the
- 13 family and to me because we lost the traditional
- 14 knowledge holder. I lost my mom a few years ago, so
- 15 I had really depended and thought my grandmother
- 16 would be there to give me some teachings, and she
- 17 was taken away from me through violence. And I
- 18 questioned and the reason I brought her story
- 19 forward was, she was injured and harmed in her own
- 20 community, and through the court system -- and we
- 21 know who did this -- it was another Dene woman. The
- 22 charges were downgraded and it seemed to me, how
- 23 could that happen? My granny is gone. So part of
- 24 my journey is to uncover the truth of what happened
- 25 to her in the hospital, and what happened with how

- 1 the police handled things. So that's what I have
- 2 been trying to do in the last -- in the months
- 3 since appearing here in front of the inquiry in
- 4 May.
- 5 So I understand that I'm breaking
- 6 trail, a new trail in the north for women to get
- 7 the right information. And it's been a challenge.
- 8 The RCMP have said that they don't release records
- 9 for 20 years. Well, that's a problem. I'm hoping
- 10 that will change.
- I have had to do an ATIP request
- 12 to get that information. I have also had to do an
- 13 ATIP request to GNWT health and social services to
- 14 get the records about my grandmother's health care.
- 15 And that isn't easy, as well. But I'm doing that.
- 16 And people are cooperating and I appreciate that.
- 17 The RCMP are cooperating and I have other supports
- 18 that are also helping me along my journey, and I
- 19 really appreciate that.
- 20 So I'm continuing that. And this
- 21 is another part of that story. So there -- things
- 22 aren't very good here in the Northwest Territories
- 23 for women, and it's likely the same across the
- 24 country for our Indigenous women and girls. I would
- 25 like to see more supports in the community for

- 1 women and girls. I want to mention, because I have
- 2 also been given permission by [Cecelia] Kell to
- 3 tell her story. So there was a CEDAW ruling in 2012
- 4 that found the government of Northwest Territories
- 5 and Canada, they've -- the U.N. found that they had
- 6 discriminated against [Cecelia] Kell, a Tli Cho
- 7 woman. And the remedies they suggested were that
- 8 she be given a house and that she be compensated
- 9 for the trauma and loss and hardship that she
- 10 faced. And then the third ruling was that Canada,
- 11 the GNWT, hire Indigenous women to provide
- 12 information, legal information to Indigenous about
- 13 their court challenges and help them.
- The system is failing our women
- 15 and girls. For [Cecelia] Kell, she's homeless in
- 16 Toronto. She could not get the supports in the
- 17 Northwest Territories. She had to leave the
- 18 Northwest Territories to get her supports. And
- 19 that's sad. And I understand that they are not
- 20 Indigenous women in the legal symptom helping, that
- 21 are getting trained by Canada or hired by them to
- 22 help Indigenous women. So that has not happened and
- 23 is that needs to happen. And so part of my story
- 24 here is to talk about Indigenous law, because that
- 25 also has to come forward, and that's what I want to

- 1 speak mostly about, is that we have our Indigenous
- 2 laws, and we need to revive those, talk about them,
- 3 teach them to our children and our families.
- 4 Through colonization we have lost a lot of those
- 5 teachings. People don't understand what they mean,
- 6 our Dene laws. And I think that needs to happen.
- 7 So I want to speak about -- about
- 8 -- about that some more. So in the north and in the
- 9 Northwest Territories, Yamoria is widely known --
- 10 that's the name of our law maker, our Dene law
- 11 maker. He gave us our sacred laws. He's also known
- 12 as Yamozha, but he's -- his teachings and his laws
- 13 are our -- what people -- Dene people should know.
- 14 But we also need to be critical about that. So the
- 15 Yamozha -- the importance of the Dene laws are so
- 16 important that the Dene nation logo, our flag,
- 17 which I have presented right here, is about one of
- 18 the more widely known stories of Yamoria. So
- 19 Yamoria was here when the world was new. And he
- 20 walked around the world and he went around teaching
- 21 Dene people our laws. And he also went around, he
- 22 shaped the landscape and he shaped [the laws], and
- 23 he gave stories to us through his travels of where
- 24 he went. So we have sacred places in our landscape
- 25 where Yamozha, Yamoria traveled. The more widely

- 1 story is that Yamoria traveled around and he went
- 2 to kill the marauding giant animals. So you can
- 3 tell that the story is very old because the -- when
- 4 you think about giant animals and monsters, well,
- 5 when was that? When did we have giant animals?
- 6 That was when the world was new. At the time of the
- 7 dinosaurs. The stories are thousands of years old.
- 8 So the one that's more widely
- 9 known about Yamoria, he traveled around and he went
- 10 chasing after the beavers that were killing people,
- 11 and so he chased the beavers up and around
- 12 [Denendeh] and up the McKenzie River. And at the
- 13 fork of the McKenzie River and the Bear River, I
- 14 believe -- no the confluence of the two rivers, he
- 15 killed one of the beavers and he had a fire and he
- 16 cooked the beaver and he ate it, and that's a
- 17 sacred fire, because the grease dripped down and
- 18 we're supposed to remember the sacredness of that.
- 19 And then after he ate the beaver, he took the skin
- 20 of the beaver and he placed it on Bear Mountain.
- 21 And you can see the three hides of the beavers on
- 22 the Bear Mountain. And that you can see today. You
- 23 go out on the land and the [Sahtu] and you can look
- 24 at Bear Rock and you can see those hides there. And
- 25 so people know that.

1 And so he was traveling around 2 teaching people about the Dene laws and cleaning 3 the land and making it safe for everyone. So that is the most widely known -- and it's the general 4 5 story about Yamoria and it's so important that 6 we've recognized that in our flag and who we are as people. But we don't -- we need to unpack more 7 8 stories and more truths about what do the 9 Indigenous laws actually mean? I think we've lost them through colonization, and we need to uncover 10 that. And we need to uncover women's stories and 11 12 our Indigenous stories. 13 Most of the stories in the 14 Northwest Territories and Dene, a lot of them are 15 men, men's stories. They've been recorded by 16 anthropologists and others but that's the male 17 perspective. And this will become very evident when 18 I tell one version of the story. Because if you 19 look at it with a critical eye, an Indigenous woman 20 perspective, a Dene woman perspective, you'll see 21 that the stories condone violence, death, murder. 22 They speak about that. And these are the stories that are taught to our kids and to our families. 23 Well, we need to hear other stories beyond 24 25 violence, death, murder, cannibalism. And we need

- 1 to hear Indigenous Dene interpretations of our
- 2 laws. And I'm just going to speak generally just
- 3 what our Dene laws are. Because they themselves
- 4 also need to be further examined. And I just want
- 5 to acknowledge all those wonderful Dene women and
- 6 men who have supported me and taught me about Dene
- 7 laws. And I also want to acknowledge my Indigenous
- 8 law teachers that I have had over the years,
- 9 because I have a law degree. I went to UBC and I
- 10 studied Indigenous laws. And I know about the
- 11 failings of the justice system to aboriginal
- 12 people. So I have some understanding of our
- 13 Indigenous laws, our Dene laws, but I'm learning.
- 14 So I just want to put that out there, that I'm on
- 15 my learning journey and what I speak about here is
- 16 my interpretation as an Indigenous Dene woman about
- 17 one story that we have, but I know there must be a
- 18 lot of other stories out there and we need to
- 19 revive those.
- So the Dene laws, they've been
- 21 mostly recorded and are known by George Blondin,
- 22 who is -- my elders here, [Muriel Betsina's]
- 23 brother. So I'm grateful she's sitting here.
- 24 So our laws are -- share what you
- 25 have. That's our umbrella law. Under it all other

- 1 laws, Dene laws fall. Help each other as much as
- 2 possible is another law. Love each other as much as
- 3 possible. Don't harm anyone. Be respectful of
- 4 elders and everything around you. Be polite and
- 5 don't argue with anyone. Young girls and boys
- 6 should behave respectfully. Pass on the teaching.
- 7 Elders should tell stories about the past every
- 8 day. And through that you distinguish between good
- 9 and bad. And then our other law -- one of our other
- 10 laws is be happy at all times.
- I also want to speak that another
- 12 law is the law of coexistence. And I think that
- 13 this is alongside share what you have. The law of
- 14 coexistence speaks about respect and paying the
- 15 land and the animals for the things that they
- 16 provide to you. And that if you don't pay the land,
- 17 pay the animals, pay the spirits, you could face
- 18 serious hardship. You could starve. You could have
- 19 bad things happen to you because you're not paying
- 20 them respect, the animals. And the spirits will
- 21 leave you. So the law of coexistence is really
- 22 important as well.
- So Yamozha, these are the laws
- 24 that he gave us as Dene people. And he -- and so I
- 25 would say that Dene people -- some Dene people,

- 1 they just implicitly practice our Indigenous laws,
- 2 our Dene laws. They do share, they do care for
- 3 other peoples, they do help, and they are
- 4 respectful. But then as we know this inquiry is
- 5 here to tell the story of Indigenous women and
- 6 girls. There's a break in the laws. There's a break
- 7 in the traditions. Things are unbalanced, because
- 8 if people followed these laws from Yamozha, then
- 9 we'd not need to be here speaking about it, because
- 10 we'd all be around the camp fire. We would be in
- 11 the circle. You'd have men and women together,
- 12 standing together. So I'm very grateful to have my
- 13 supports, men and women here, as it's very
- 14 important.
- So I'm going to speak about one
- 16 version of Yamozha story, and that's Yamozha and
- 17 His Beaver Wife. And this story is told by -- it's
- 18 a [Vital Thomas story, a Tlicho] person. Archie
- 19 [Beaulieu], a respected artist who recently passed
- 20 away, he did the beautiful illustrations of the
- 21 story. And it's translated by Mary [Siemens]. So
- 22 I'm going to ask that we go through the story and
- 23 Francis [Zoe] also narrates part of the story, and
- 24 he's [Tlicho] person. So that I'm going to ask that
- 25 the audio tech people prime that up and you'll hear

- 1 the story, and then I'll give you my interpretation
- 2 and critique of that, and the reason why I think we
- 3 need to talk more about our women stories, because
- 4 as I mentioned I think it's the men's stories that
- 5 are being told, but we need now to tell our women
- 6 stories, and there needs to be more work done in
- 7 that area. That would be a recommendation that the
- 8 inquiry can bring forward, is that they can
- 9 recommend the documentation of these stories and
- 10 helping provide the means to make that happen.
- 11 Because right now that's sporadic at best. And I
- 12 see that difference between the Northwest
- 13 Territories and the Yukon. Because I give in the
- 14 Yukon right now. The Yukon is a matriarchal society
- 15 for most Indigenous people, and there's many
- 16 stories and books of Indigenous women. Yukon First
- 17 Nation women's stories. I haven't seen that in the
- 18 Northwest Territories. I don't see an Indigenous
- 19 women's story book. And I would like to see that
- 20 because they -- our stories have our laws and our
- 21 teachings in them, and we need to revive that. So
- 22 if we -- I'm going to ask the tech people to start
- 23 the audio and I will flip the pages of the prompts
- 24 and we'll carry on. And then after that I'll give
- 25 my interpretation. Mahsi.

1 Audio recording begins. 2 [FRANCIS ZOE - English 3 introduction to Yamozha and His Beaver Wife]: [This is a magnificent story. It's supposed to be a very 4 5 romantic story. It's supposed to be very touching 6 the way some people told the story. There's various peoples that told the story, especially the 7 elders. Many elders told us the stories.] In those 8 9 days we didn't tell stories, we didn't have TV, telephones, videos, such things. So it was really 10 unique to hear stories like this. Some of these 11 12 stories were very touching. Tells a lot of things 13 about [Dogrib] life, [Tlicho] life. But basically 14 what -- who is telling this story right now is, 15 [Vital] Thomas. He's a unique person. People would, 16 especially young people my age took a lot of their 17 time just to listen to what he has to say. He's a 18 very unique person. He's a very good story teller. 19 Even my brothers and his grandchildren would just 20 sit there quietly listening to what he has to say. 21 Very super story-teller. I know this fellow. 22 [Before he passed away]. Always took time to visit him at his home in Ray prior to him dying. 23 24 [MS. DIANNE LAFFERTY]: "Thank you 25 for

1	choosing to read Yamozha and
2	His Beaver Wife. When you
3	hear the soft drum beat, it's
4	time to turn the page. We
5	hope you enjoy the story.
6	Yamozha and His Beaver Wife.
7	Yamozha and His Beaver Wife. A long time ago before
8	[Dogrib] country looked as it does today, there
9	lived two brothers. Sazea, little bear, and
LO	Yamozha, walks around the world. In childhood the
1	two brothers played many superhuman but cruel
L2	tricks on their fellows. Eventually Sazea went down
L3	to the Arctic coast. Yamozha remained in the bush
L 4	country of the McKenzie River drainage, created
L 5	many of the natural features of the region. After
L 6	Sazea left, Yamozha was very lonely. To take his
L7	mind off his brother, he walked for many days. As
L 8	he was walking, he came to a girl who was all
L 9	alone. She had lost all of her family and was now
20	alone. Yamozha asked her to marry him. The young
21	woman agreed but only if Yamozha could keep one
22	promise, that she would never get her feet wet. She
23	said, don't ever step in grassy water or go over a
24	little creek, just keep on the dry places. Yamozha
25	laughed. That's an easy promise to keep, you don't

- 1 need to worry about getting wet, I will take very
- 2 good care of you. In the beginning Yamozha kept his
- 3 promise. The two walked for many years all across
- 4 the country. Yamozha took good care of his wife,
- 5 when she was tired, they rested. When they came to
- 6 rivers and streams, Yamozha cut down trees and
- 7 bridged them so his wife could cross. One day in
- 8 late summer they came to a tiny creek with only a
- 9 small trickle of water. Yamozha thought that his
- 10 wife would be all right, so he did not cut down a
- 11 tree. She can step over it without any problem, he
- 12 said to himself. In one stride he crossed the water
- 13 and kept on going. But Yamozha had a lot on his
- 14 mind and walked a long way before he realized that
- 15 his wife was not behind him. When he turned around,
- 16 she was gone. Now, what has happened to that girl,
- 17 he wondered. I'd better wait for her to catch up.
- 18 Yamozha waited for a long time, but still his wife
- 19 did not appear. At last he began to feel uneasy and
- 20 he began retracing his steps through the forest.
- 21 When he reached the place where he'd last seen his
- 22 wife, he was astonished to find that the small
- 23 trickle of water had turned into a big lake. In the
- 24 middle of the lake was a big beaver house. A beaver
- 25 swam out of the lodge. Yamozha asked it, have you

- 1 seen my wife? The beaver answered, I was your wife
- 2 until you forgot your promise and let me feet get
- 3 wet. Because you did not take good care of me, I
- 4 changed into a beaver. I can't follow you anymore.
- 5 Yamozha became furious. My magic is powerful, he
- 6 answered the beaver. I will catch you and turn you
- 7 into a woman again. He began to chase the beaver.
- 8 When they came to Marion River, he lost her. He
- 9 looked for her everywhere, digging into the bush.
- 10 Around [Shotti] Lake today there are all kinds of
- 11 little creeks made when Yamozha hopelessly dug in
- 12 the earth. He did not find his beaver wife. Yamozha
- 13 was tired from all of this work, but he kept on
- 14 looking until he got to Marion Lake. Still, there
- 15 was no sign of beaver. Yamozha needed to rest, so
- 16 he sat down on [, a mountain on Murphy's Point. On
- 17 top of this mountain is a flat rock, where Yamozha
- 18 sat when he looked for his wife. As he sat on top
- 19 of the mountain, Yamozha listened carefully. He
- 20 heard the sound of a beaver chewing, somewhere
- 21 around [Neeshi] or [Old Fort], which is on the
- 22 north arm of Great Slave Lake. Old fort is on a
- 23 long, long point. That point is the dam beaver was
- 24 trying to make. Just before Yamozha got there,
- 25 beaver saw him, so she dove and hid. Yamozha

- 1 followed her around the south shore of Great Slave
- 2 Lake, right around the west side. Finally he came
- 3 to the end of a point which is called [Tsaken],
- 4 ["Beaver House"], where beaver had made a house and
- 5 had a baby. Yamozha dug into the top of the beaver
- 6 house. You could see the hill where he dug his
- 7 hole. He took the baby and killed it. The mother
- 8 fled down the McKenzie River and Yamozha followed
- 9 her, carrying the baby's body. There is a burning
- 10 place down the McKenzie, the smoldering beds of
- 11 lignite above Fort Norman. That's where Yamozha
- 12 cooked the young beaver. As he was cooking, the
- 13 beaver grease melted down and started to burn. And
- 14 Yamozha said, this smoke will last forever. You can
- 15 see smoke there today, in the winter and in the
- 16 summer. When Yamozha finished eating, he walked
- 17 further inland to stretch the hide on the ground.
- 18 He carried large boulders and set them around the
- 19 edge of it. In the barren lands before Norman
- 20 Wells, there's flat land in the shape of a beaver
- 21 pelt. Yamozha was still angry at beaver. He went
- 22 back to her lodge, but she saw him coming, so she
- 23 swam down the big river. When she reached the
- 24 Arctic Ocean, she kept on going without looking
- 25 back. Yamozha knew he would never catch her. He

- 1 used his medicine power and turned her into an
- 2 island. The end."
- 3 End audio recording.
- 4 MS. CINDY ALLEN: Mahsi.
- 5 I'm grateful to speak about this
- 6 story, this [Tlicho] story. This story from when
- 7 the world was new, from my ancestors, [Tlicho]
- 8 elder story, [Vital] Thomas. And I honour those
- 9 stories that have been recorded and those teachings
- 10 that have been recorded. And so what I say now is
- 11 my interpretation of the story, and how we need to
- 12 widen our gaze and uncover the stories of women,
- 13 our Indigenous stories, so we can hear the women's
- 14 perspective on this. So I offer my interpretation
- 15 of this story to help in that process.
- 16 So if you look, this story here,
- 17 Yamozha and His Beaver Wife, is another version of
- 18 the story that's more widely known, that's
- 19 associated with the Dene nation flag. And our laws,
- 20 our Dene flag, the [story] of Yamoria. But in the
- 21 Yamoria story, the legend that's more widely known,
- 22 you do not know that the beavers that he's chasing
- 23 are his wife and his child. They do not tell you
- 24 that, so he's chasing his wife and his child in
- 25 this version by [Vital] Thomas. And if you look

- 1 critically at it, Yamoria had a marriage contract,
- 2 a marriage promise to his beaver wife. He broke
- 3 that. He did not put the branches down for her. One
- 4 of the roles that I understand Dene men have
- 5 actually is for breaking trail. And to take care
- 6 and protect your wife. He did not do that. He broke
- 7 his marriage contract with her. So she had a right
- 8 to leave. But when she stood up and said, no, you
- 9 broke my promise, he became violent. He stalked
- 10 her, chased her all over the country, all over
- 11 [Denendeh]. She had a baby. Whose baby do you think
- 12 that is? It was his baby. So he killed his own
- 13 child and ate his own child. And then when his wife
- 14 escaped, and he couldn't get her anymore, he
- 15 transformed her into an island, essentially killing
- 16 her.
- 17 That's through my Indigenous
- 18 woman's eyes, I'm looking critically at the story.
- 19 And I would like to hear women's stories come
- 20 forward. At the intro you heard Francis [Zoe] speak
- 21 about how touching the story was, a romantic
- 22 touching story. Well, just by reading the English
- 23 words, you missed that. You don't hear or see about
- 24 the love and care that Yamozha would have for his
- 25 wife, and that should be between a man and a woman

- 1 that are husband and wife.
- 2 So he's chasing her. He kills his
- 3 child, he eats his child. This is not a nice bed
- 4 time story, per se, but what is missing is the
- 5 Indigenous and Dene teachings that go along with
- 6 this, that would give context to the story and
- 7 would inform about the teachings that -- and the
- 8 importance of the Dene laws. My view on this is in
- 9 part about this story is that Yamozha, besides
- 10 being our law maker for Dene people, he also was a
- 11 man, a human man with failings. He had medicine
- 12 powers, he had great medicine powers. He could
- 13 transform himself into anything. He could transform
- 14 himself into another animal or another creature.
- 15 Why did he not, if he loved his wife, why did he
- 16 not transform himself into a beaver and live with
- 17 her like that? Because there are stories about
- 18 that, about Yamozha living like the animals.
- 19 So this story is -- this story is
- 20 a man's story, but it's a woman's story. And as I
- 21 mentioned earlier, a lot of the stories in the
- 22 Northwest Territories that are recorded and
- 23 published like this, are men's stories. And I would
- 24 really like for our Indigenous women's stories, our
- 25 Indigenous laws as women come forward and be

- 1 taught. And that those teachings, those teachings
- 2 [will] help us live in the future.
- We survived for thousands of years
- 4 here in the Northwest Territories [as] Dene and
- 5 across the country with our Indigenous teachings.
- 6 And in the Northwest Territories -- I just think
- 7 about my own family, my grandmother and my
- 8 grandfather, they were one of the [First People] in
- 9 Yellowknife and in the region here. They moved into
- 10 town in the 50s, but they were still living a bush
- 11 life and had a camp out of town into the 70s, 80s,
- 12 and 90s. We still have a family camp off the
- 13 highway close to town. So whereas other Indigenous
- 14 folks may have 500 years of colonization, here it's
- 15 literally been only one or two generations. And so
- 16 the rapid change into the modern world has been
- 17 accelerated here in the north. And so people are
- 18 trying to adapt but it's not working. They're
- 19 having trouble. They don't know our laws or don't
- 20 really understand our laws. Our laws are about
- 21 respect, love, caring, sharing, and be happy. But
- 22 what does that mean? So I would strongly encourage
- 23 that we start telling our stories as women and
- 24 girls. I'm very grateful to be here, and the
- 25 inquiry starting that process. We are telling our

- 1 stories of trauma, but we have to move beyond the
- 2 stories of trauma into stories that give us
- 3 guidance and hope into the future. And it's by
- 4 including not only the men in the circle, but the
- 5 women and the girls that that will happen. That
- 6 you'll have the community behind you, if you
- 7 include everybody around the fire, and I encourage
- 8 that.
- 9 And I'm grateful here to tell my
- 10 story and talk about my grandmother, Mary-Adele
- 11 Martin Doctor. She was the granddaughter of Chief
- 12 [Monfwi], so I have a sacred connection to my
- 13 [Tlicho] ancestors and I honour my grandmother and
- 14 my grandparents because I want to truth to be told
- 15 and I'm here to help in that process. And I just
- 16 say mahsi cho to you, the inquiry for granting me
- 17 another opportunity to tell my grandmother's story,
- 18 and to speak about little bit that I know, and
- 19 about -- this is about honouring my grandmother and
- 20 making things better for women and girls. It's been
- 21 a challenge trying to get information, but I am
- 22 persevering. I was informed yesterday that my First
- 23 Nation, [Yellowknives Dene] are going to be doing
- 24 some work with Indigenous men, elders, and
- 25 Indigenous women elders on traditional teachings

- 1 and the rights of passage and our Dene laws. So I
- 2 was very encouraged about that. I know that at the
- 3 local community level First Nation level it's hard
- 4 to do things at times, but I acknowledge their
- 5 efforts and I say mahsi cho and you're on the right
- 6 path, and we need to get more people around the
- 7 circle and we need to do more to tell our women's
- 8 stories. Mahsi cho.
- 9 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 10 Thank you so much for sharing with us some more
- 11 about your grandma. And it's nice to speak her name
- 12 and talk about her here in her territory.
- We had -- the inquiry had an
- 14 expert panel in August on Indigenous laws and
- 15 decolonization and we acknowledge that it was
- 16 really a tip of the iceberg. But there were some
- 17 interesting things that I learned there that I
- 18 wanted to get your thoughts on.
- 19 I'll acknowledge first that we
- 20 heard from a number of people, but it was -- we
- 21 heard about [Anishinabe] law. We heard about some
- 22 Cree laws. Ilnu (ph) laws, Inuit laws. What I
- 23 heard and what we learnt was two things that stuck
- 24 out to me. That the displacement -- I mean a lot of
- 25 these laws -- you spoke about how laws are shared

- 1 and practiced and taught every day, and then that's
- 2 one of the laws. And a lot of colonial policies and
- 3 government interference made those practices
- 4 illegal. Whether it was -- and the church, the
- 5 mission work that took place across the country.
- 6 But that displacing of the laws, making Indigenous
- 7 laws illegal, it was part of the impact of
- 8 residential school, ripping it from the children,
- 9 stopping that process of sharing it and
- 10 transferring it. We heard one expert talk about how
- 11 that has resulted in a state of lawlessness. And
- 12 that struck me, that by imposing a new legal system
- 13 that's not of the land and of the people, it's
- 14 never fully effective. And by pushing a way the
- 15 laws of the people and the land, there's this state
- 16 of lawlessness. And it's in where Indigenous women
- 17 and girls and trans spirited are marginalized and
- 18 then are preyed on. I don't want to use vulnerable
- 19 because it's not their state, it's what we've
- 20 created around them.
- 21 What do you think of that?
- 22 MS. CINDY ALLEN: I think that has
- 23 been the case -- I mean, if we look at our Dene
- 24 laws, be respectful of elders and everything around
- 25 you, if people would follow that, respect

- 1 everything around you, and elders, does not mean
- 2 that you can go in and break into their house,
- 3 assault them, and they die. That does mean that you
- 4 treat people badly. Respect and caring of
- 5 everything around you means you honour everything
- 6 and you hold them up, and you support them. And I
- 7 think through colonization, residential school in
- 8 particular, there's been a serious impact on our
- 9 laws, our Indigenous teachings, because people are
- 10 trying to fit in the modern world, and the justice
- 11 system right now is failing, failing us, failing
- 12 Indigenous people, Dene people, and it's profound
- in the violence and the harm that's going on in our
- 14 communities, that people turned a blind eye to
- 15 because they don't want to speak badly about
- 16 others, and they don't want to say anything.
- 17 There's a code of silence that goes on in our
- 18 communities, and we have to break that code of
- 19 silence and speak our truth and bring our teachings
- 20 back.
- 21 The system, as I understand it --
- 22 so in the case of family violence and, you know,
- 23 harm that would be against a woman and -- because
- 24 of that violence is criminalized, it would not go
- 25 to a talking circle, and our Indigenous teachings,

- 1 our Dene teachings, we would bring those conflicts
- 2 to talking circles with elders and that the couple
- 3 and the parties would be given traditional
- 4 teachings to bring them back into harmony and
- 5 balance. We've lost that. We can't bring those
- 6 harmful, violent interactions to a talking circle
- 7 because the Criminal Code won't allow us to do
- 8 that. I say that's wrong, especially if those
- 9 talking circles can help bring people back into
- 10 balance. It's maybe by talking to an elder and
- 11 grandmothers and grandfathers that you learn the
- 12 teachings that you're supposed to know, and then
- 13 you'll realize the error of your ways and go on a
- 14 right path.
- 15 Indigenous people are very
- 16 forgiving at times if you take responsibility for
- 17 your actions. It seems things now people are not
- 18 taking responsibility. They are relying on the
- 19 modern world to help them, but the modern world is
- 20 failing us, and we have to find a new path forward.
- 21 And I say that we should embrace our Indigenous
- 22 laws, as we are nations, and we have our own laws
- 23 as Indigenous people. We were here first. This is
- 24 our country, this is my land, and we should have
- 25 that recognition. As we move towards self-

- 1 government in land claims, Indigenous governments
- 2 will have the right to pass their own laws. I'd
- 3 like those laws to be informed by Indigenous
- 4 teachings, our Dene laws. Because that will help
- 5 guide us in a good way in the future. So Mahsi.
- 6 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 7 Thank you. And you touched on -- I think the last
- 8 point, one of the last questions I had was the
- 9 importance of having that place. I don't want to
- 10 use the word power because that's -- the power to
- 11 make laws, that term, jurisdiction. So the
- 12 importance of self-government in the revitalization
- 13 and the using of these laws was something I was
- 14 going to ask you about. You've answered it, unless
- 15 you want to add more. Good, okay.
- The final thing, I am very
- 17 saddened to hear that [Cecelia] is homeless in
- 18 Toronto. I'm familiar with that decision, the
- 19 [CEDAW] decision. And some of her experiences, and
- 20 I'm grateful that she's given you permission to
- 21 speak of her.
- I wanted your thoughts on the
- 23 [CEDAW] decision in the recommendations. And what
- 24 your thoughts are on their -- I guess --
- 25 effectiveness. Are these things that need to be

- 1 pushed more?
- MS. CINDY ALLEN: Things need to
- 3 change. The systems here are dominated by men, and
- 4 I'm -- it's no disrespect to our men. I honour you,
- 5 but some of that -- what has happened, there's a
- 6 power imbalance and the women are marginalized. In
- 7 [Cecelia] Kell's case, with the [CEDAW] ruling, she
- 8 has not received justice. She lost her home through
- 9 intersectional discrimination and violence, because
- 10 she was an Indigenous woman. The U.N. found that.
- 11 That was the case. There's a ruling in her favour
- 12 against the Northwest Territories and what happened
- 13 to her. She does not have a home. She's homeless.
- 14 She's not even in the territory anymore. She
- 15 doesn't feel supported. She did not get
- 16 compensated. And, in fact, when she did have a job,
- 17 that money was garnished from her wages to pay for
- 18 the court costs where she was trying to fight for
- 19 her rights for her home. So that's wrong as well.
- 20 So they penalized her for speaking out and made her
- 21 pay double, you know, for that harm that was given
- 22 to her. And as I understand it, as well, the third
- 23 -- and it's important in this case because we're
- 24 talking about trauma and women that need help and
- 25 legal advice -- Canada should hire Indigenous women

- 1 to be legal counsel to help inform our Indigenous
- 2 women, our Dene women about their legal rights. And
- 3 that has not happened as well. And there's systemic
- 4 barriers for Indigenous women moving forward. And I
- 5 have faced them myself. I have not got to the bar
- 6 yet. I got my law degree in 2014. I have not found
- 7 an articling position yet. And I have tried for
- 8 years, and it's a challenge. As an Indigenous
- 9 woman, I have other responsibilities, not only to
- 10 myself, but to my kids and my family and my
- 11 community. I'm very active in my community, even
- 12 though I live in another place. I'm very supportive
- 13 of my kids, and I want to continue to do that. So I
- 14 have those responsibilities. And so I'm willing to
- work hard, but not at the sacrifice of my family
- 16 and my community. So a lot of law firms and a lot
- 17 of governments, they don't recognize that, that
- 18 they don't -- they want someone in there who can
- 19 work 70 hours no problem, no questions asked. 70
- 20 hours a week, you know? And I'm willing to work
- 21 hard, but not at the sacrificing of my family and
- 22 my community and the people I support. I would like
- 23 to see more Indigenous lawyers to help Indigenous
- 24 people with their legal challenges. I think it's
- 25 really important to have an Indigenous perspective

- 1 to bring to light some of the challenges that
- 2 Indigenous people face. Bringing it back to my
- 3 grandmother's situation, I looked at the court
- 4 records, what I was able to look at. There was no
- 5 [Gladue] written about this woman who harmed my
- 6 grandmother. But that's the Supreme Court ruled on
- 7 that, the [Gladue] case, and it's written into the
- 8 Criminal Code, that [Gladue] reporting should
- 9 happen. It's not. It's not supported generally in
- 10 the legal system in Canada. But those reports would
- 11 give background into the traumas that Indigenous
- 12 people face. Mahsi.
- 13 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: I
- 14 don't have any questions. Commission counsel --
- 15 sorry, we started without you, but I want to make
- 16 sure -- Cindy and I just continued a conversation.
- 17 We started it in Whitehorse, so we figured we could
- 18 just continue. But you've joined us and thank you.
- 19 I wanted to make sure that there aren't any
- 20 questions that you were hoping to raise or get
- 21 touched on.
- 22 MS. WENDY VAN TONGEREN: Thank
- 23 you, Madam Commissioner, and I apologize, I was in
- 24 the other building, another hearing that went
- 25 beyond the scheduled time. And but you know, I have

- 1 a sense that it was probably better I wasn't here,
- 2 and there was a magic that happened, and I thank
- 3 all of you for contributing to that. But
- 4 particularly, those who were involved in the
- 5 dialogue. So Cindy, thank you so much. Madam
- 6 Commissioner, thank you so much for carrying on and
- 7 allowing this narrative to be told in the free and
- 8 very loving way.
- 9 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 10 Thank you. I don't have any more questions. I
- 11 wanted to thank you again for building on and
- 12 enriching what you shared with us in Whitehorse,
- 13 and also for bringing into the inquiry the Dene
- 14 laws and teachings that we weren't able to have as
- 15 part of our expert hearings in Winnipeg. This term
- 16 expert, I really don't like it. I have to find
- 17 another one. It's people who have information that
- 18 is -- that you can't anywhere else. So this
- 19 richness, for bringing it and highlighting it.
- 20 We've heard from a lot of places and a lot of
- 21 people that it's these laws that are part of the
- 22 solution. And some people may listen to a story and
- 23 think, why did they just read a children's story?
- 24 And that be relevant to all of this. And I just --
- 25 how is it not relevant? So I just want to thank

- 1 you so much, and for your supports. Mahsicho.
- 2 Moving into the final before we
- 3 adjourn, we have some gifts. The gifts have evolved
- 4 since I saw you in Whitehorse. We've -- everywhere
- 5 we've gone there's gifts and love that each
- 6 community wants to bring to the next, and each
- 7 family, survivors want to bring to the next who are
- 8 coming forward. So from the Native Women's
- 9 Association here in the Northwest Territories is a
- 10 scarf for you. We also have from the inquiry some
- 11 arctic cotton. And from the matriarchs of Haida
- 12 Gwaii, an eagle feather that they have gathered and
- 13 brought. I just get to be the gift giver. I'm
- 14 really just the conduit, so I'm going to pass this
- 15 on.
- 16 Cindy, we just want to thank you
- 17 for sharing your words, sharing your information
- 18 sharing your knowledge that you've accumulated to
- 19 give others that hope that you have and to remind
- 20 us that traditional laws were here long before any
- 21 other law. So we want to thank you for that. And
- 22 thank you for your being brave.
- 23 --- Exhibit (code: P01P09P0302)
- 24 Exhibit 1: Audio recording of
- 25 story played during the

1	public testimony of Cindy
2	Allen, playing time 9 minutes
3	8 seconds/ 17,2 MB M4A(MPEG4)
4	audio file.
5	Hearing #3
6	Witness: Gail Cyr
7	Heard by Commissioner Qajaq Robinson
8	Commission Counsel: Christa Big Canoe
9	Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Therese
10	Villeneuve, Cecilia Boyd, Kathy Meyer and Lila
11	Eramus
12	Clerk: Trudy McKinnon
13	Registrar: Bryan Zandberg
14	COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: Good
15	afternoon.
16	MS. CHRISTA BIG CANOE: Good
17	afternoon, Commissioner Robinson. I'd like to
18	introduce you to our next participant, Gail. Gail
19	will be sharing her story as a survivor of the
20	foster care system in the 1950s and violence
21	suffered as a child and as an adult. I would ask
22	that before we get started, that Gail be promised
23	in.
24	AFFIRMED: GAIL CYR.

MS. CHRISTA BIG CANOE: And just

25

- 1 to get us started, I would like to have Gail
- 2 introduce herself and her supports.
- 3 MS. GAIL CYR: My name is Gail
- 4 Cyr. I am a resident of the City of Yellowknife. I
- 5 originally come from Winnipeg in Manitoba and I
- 6 have been here in the city for 44 years. So I have
- 7 seen a few changes and a few things come and go in
- 8 Yellowknife. But I'm glad to be here and I'm glad
- 9 the Commission is here on Chief Dragee's territory.
- 10 Thank you. And I'll introduce my support group.
- 11 Therese Villeneuve, Lila Erasmus, Cecilia Boyd,
- 12 Kathy Meyer.
- I think you'll recognize some of
- 14 the people that were here. They've either been
- 15 support or elders. And Cathy, of course, told her
- 16 story earlier. Therese and Cecilia worked with me
- 17 with the native court workers when we started it up
- 18 in '75, a long time ago, and they are long time
- 19 court workers and worked with the service. And, of
- 20 course, Kathy -- Lila is a good friend. We worked
- 21 together on a number of projects. And also we're
- 22 part and parcel of women's drum group.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: Okay,
- 24 excellent. And so Gail, you've already told us
- 25 you're from Manitoba originally, but you've been

- 1 here for a number of years. Did you just want to
- 2 start by sharing some of the background of your
- 3 childhood with us? Is that a good starting point?
- 4 MS. GAIL CYR: All right, thank
- 5 you very much. I want to just sort of give a part
- 6 of my childhood just in terms of how the foster
- 7 system has formed part of the perfect storm in what
- 8 affects Indigenous people across Canada and in the
- 9 States and in South America and just about anywhere
- 10 in the world. There's been severe colonization,
- 11 traditions, beliefs, cultural practices and
- 12 everything has been out lawed in many places, and
- 13 there's incredible violence in some of the places.
- 14 And sometimes committed by Canadian companies. So
- 15 what I want to do is basically sort of start off --
- 16 I'll give you a bit of the indication of the foster
- 17 family situation that I lived with.
- There are presently in one
- 19 province about 11,000 kids in care right now. In
- 20 another province there's 10,000 kids in care.
- 21 That's only two out of 12 jurisdictions -- or 13
- 22 jurisdictions in Canada. So we're dealing with,
- 23 again, another portion, another tidal wave of
- 24 trauma to another generation of kids. And so I want
- 25 to kind of talk about that.

Gail Cyr

I was put into permanent ward care 1 2 in 1953 shortly -- I was born in December of '52. I 3 was kind of a sickly kid, so part and parcel of the issues that I was dealing with -- did I say '52? 4 5 It's a little bit later than that, pardon me. 6 So I was a sickly kid. I was in 7 and out of the hospital all the time with severe 8 lung issues. I was eventually put into care. My 9 family, my mother comes from the Gordon reserve in 10 Saskatoon. Her and her husband, who was born in 11 Nelson House reserve, came from that reserve, left 12 Gordon, I believe, to start a better life and find 13 something where they can have some money, some 14 home, something to work on. They both were 15 apparently good workers, housekeeping. He in small 16 mechanics. They left. They fell into trouble in 17 Winnipeg. And they fell into exactly the same kind 18 of trouble that I had when I was trying to live in 19 Winnipeg, and that is, we don't rent to you, we 20 don't rent to people like you, and we do not hire 21 people like you. And those were the kinds of things 22 that I had 20 years later. 23 So when I got this 9-page document 24 from social services, and I requested it because I 25 finally met another natural sister. I got this, and

- 1 I was kind of really bummed out for a while because
- 2 I recognize exactly the same things that they were
- 3 going through because I had personally experienced
- 4 it. One of the -- okay -- so I got this amazing
- 5 record. And somebody just asked me at lunch hour
- 6 today, well, how did you manage to do that?
- 7 I said, well, I wrote social
- 8 services because I have a sister, I call her a
- 9 sister, she's formerly my sister-in-law. She said,
- 10 Gail, Gail, Gail, I think I met a sister of yours.
- 11 She looks like you, she talks like you, she laughs
- 12 like you.
- And I go, okay, before I get all
- 14 excited, we've gone through this about five years
- 15 ago, and I'm not going to get all hyped up again in
- 16 case -- it takes a lot of work to get prepared to
- 17 meet somebody that you have not -- you have never
- 18 met before, and you just don't know what the future
- 19 is going to hold.
- 20 Eventually we did meet and she did
- 21 look like me, she did talk like me. Poor woman. But
- 22 her name was Sarah, and Carol noted her because of
- 23 appearance, but she did ask her, does the name Cyr
- 24 mean anything to you?
- 25 And Sarah said, that's my maiden

- 1 name.
- 2 So we did make arrangements to
- 3 meet, and we did meet. We also went down to the
- 4 Gordon reserve. And we talked to one of the
- 5 people, Frank Cyr, who actually was doing a fair
- 6 amount of genealogical records in Gordon reserve.
- 7 What had happened with mum when she went to
- 8 Winnipeg is that they pronounced her name as Eva
- 9 Jane, so two separate words. And what her real
- 10 name, and this is what Frank thought it was, in
- 11 that he thought that the person that was on the
- 12 records was this person. When Winnipeg authorities
- 13 wrote to Gordon reserve, they said, we have no
- 14 record of an Eva Jane. And so therefore she's never
- 15 been a band member and she has no eligibility to
- 16 any rights on this reserve.
- So what happened is that so many
- 18 years later, finding these records, it turns out
- 19 that Frank's belief was that she, in fact, was a
- 20 member of the reserve, and her name was Geneva, not
- 21 Jean Eva. Like, two separate words. So when the
- 22 province of Manitoba wrote to Saskatchewan reserve,
- 23 they misspelled her name and just generally -- how
- 24 would you say -- mis-introduced her to the reserve.
- 25 So she in the end -- she thought all this time that

- 1 she was status number 207 on reserve. And it was
- 2 denied. So she and her husband, John, were -- he
- 3 wasn't going to his reserve at the time, although
- 4 we did go back, because that's where I was born. I
- 5 was born on Nelson House reserve. They did actually
- 6 migrate back and forth to several places, growing
- 7 up.
- 8 Things kind of fell apart in
- 9 Winnipeg and that's where social services first
- 10 came into account. And because I was sick with lung
- 11 issues and everything, I was taken into care. I did
- 12 spend some time with a lady who was in Winnipeg who
- 13 looked after me during medical care, and the only
- 14 issue I had with her is that she made me eat
- 15 oatmeal, and no matter how long I waited. So I
- 16 would sit at that table trying to outwait her, and
- 17 no, I still had to eat it, lumpy and cold as it
- 18 was, you know, several hours early -- later. And
- 19 the only thing I remember about her husband is that
- 20 he must have been city police because he had a red
- 21 stripe down his pants.
- 22 After that, after I was kind of
- 23 cleared medically, I was put into at least one
- 24 foster home that I can remember. And it was brutal.
- 25 It was brutal. I -- I was with another young boy

- 1 who was smaller than I was. I don't know what
- 2 happened to him and I don't know if he's still
- 3 alive. But this home was brutal. And as a five-year
- 4 old you should never, ever have to feel and get to
- 5 that realization that you're going to get killed.
- 6 You should never -- no kid should ever have to do
- 7 that, and I implore everybody who is here is that
- 8 you look after your kids, your grandkids, and keep
- 9 an eye open for some other kids that may be on
- 10 their own and may be in trouble, and help out when
- 11 you can.
- John ended up -- John was kind of
- 13 a bit of a fighter, so he ended up sort of being in
- 14 jails a lot during the war, and -- but after the
- 15 war what he did was that he traveled to Germany,
- 16 Belgium, and Holland as a sharp shooter, so he
- 17 ended up -- yeah, that was my natural father. So it
- 18 was kind of interesting. So I can be a member of
- 19 the legion after that.
- 20 After -- the reason why this one
- 21 particular beating was so bad is because I was
- 22 going with my little brother and we were going to
- 23 neighbours asking for food. We were hungry, we
- 24 weren't being fed. And that's why the beating was
- 25 so bad, and I still remember it, and I still

- 1 remember that little boy crying.
- 2 So after -- we were apprehended.
- 3 We went -- the province decided it was really a
- 4 good idea to sort of retrain us Indians and make
- 5 sure that we learn some proper skills, and so they
- 6 put us on a farm. So I went to a farm, and with the
- 7 little boy -- I don't know what ever happened to
- 8 him because we were separated at that point. I went
- 9 into a farm. They had two of their boys and after
- 10 that they had -- they fostered two more boys, both
- 11 from different reserves. And of interest, with the
- 12 foster system at that point, it was only the family
- 13 that stopped them bringing in babies as young as
- 14 eight years old -- eight days old, pardon me -- to
- 15 a 59-year old woman. 59. Eight days. And she was
- 16 59, and they were still trying to get her to foster
- 17 kids. And the family finally put their foot down
- 18 and said enough, enough.
- 19 After that she started -- they
- 20 started taking in other people who came from
- 21 Selkirk. There was a mental institution in Selkirk,
- 22 it's been closed down a long time since then. But
- 23 we did have a number of people that lived with us
- 24 that came from the Selkirk Institute with all kinds
- 25 of various problems, or either addictions or of

- 1 schizophrenia or of several other mental health
- 2 problems. Several serious enough that required
- 3 permanent institution. Until such time they thought
- 4 they may be able to be release said, but only under
- 5 the care of an adult foster home. So we ended up
- 6 living with a fair number of people that came from
- 7 Selkirk.
- 8 One of these people that was there
- 9 was an alcoholic and a predator, and at the age of
- 10 seven and eight I endured a lot of physical
- 11 predation by this man, and who would either sneak
- 12 into my bedroom or would follow me anywhere on the
- 13 farm. He would skulk behind me all the time. So I
- 14 was absolutely -- I was -- by the age of eight I
- 15 knew everything that happened between men and
- 16 women. This man, what really made it bad is that he
- 17 was able, even after he left the farm after a
- 18 while, he was able to follow me in the community.
- 19 And so every time I was with my friends, growing
- 20 up, he'd be skulking behind vehicles and skulking
- 21 behind buildings or in alleys, and he'd always be
- 22 looking and always licking his lips and doing this,
- 23 and doing all kinds of sort of gyrations to grab my
- 24 attention. But he'd manage to do it so that my
- 25 friends never would sort of see him. Like, he was

- 1 very sneaky. He'd try and follow me home on the
- 2 trucks, like, on my way home. So he was quite the
- 3 predator. He also made it very clear that I was the
- 4 fault, I was at fault. Talking to an eight-year old
- 5 girl who has been also told that she was pretty
- 6 stupid all her life. You're stupid, you're stupid,
- 7 you're stupid. And so this guy tells me that it's
- 8 all my fault that I'm the one that's causing him to
- 9 sin. And he also used the line that my foster
- 10 mother used to use all the time, is that if you
- 11 tell, I'll make -- you'll go back to where you came
- 12 from. I was interpreting that as being going to the
- 13 former home that I had come from, not to the
- 14 department.
- 15 So -- and also the foster father
- 16 was a fighter. He used to be paid for fights, and
- 17 he was a drinker at the time. Well, no, he had quit
- 18 drinking at that point, but he was a very angry
- 19 person. Huge hands, shovels for hands. And man,
- 20 when he gave you a side cuff because you were
- 21 getting saucy or whatever, you really felt it. Plus
- 22 the barber strap, a big old wide barber strap like
- 23 that, really thick hide and everything. So we got a
- 24 lot of that. It was very serious discipline. When
- 25 he was drinking, he caused his own sons a fair

- 1 amount of grief and a fair amount of problems that
- 2 they'd suffer later on after they'd left.
- 3 So during the time that I'm a
- 4 teenager, because of all of this stuff and stress
- 5 and sort of, like, having a hard time in school, I
- 6 didn't have anybody in school. I was the only
- 7 Indian kid growing up, as a little kid. There were
- 8 two residential homes. One for boys and girls.
- 9 However, they were all high school. And so
- 10 basically we never really met. We crossed paths the
- 11 odd time, but really we didn't -- there was no
- 12 relationship that I had, a chance to develop there.
- 13 So I had sort of, like, one girlfriend, but she
- 14 lived far away, and I was not able to attend
- 15 evening functions such as going to play -- you
- 16 know, playing baseball or playing things like that
- 17 that, you know, really would help develop some
- 18 supports or athletic skills.
- 19 Because I was alone so much, and
- 20 everything was so much inside, I developed eating
- 21 disorders, of which I have to say is that in the
- 22 50s and early 60s, like, that's pretty advanced.
- 23 Nobody had heard of them before. I knew them well.
- 24 I did eventually leave the home. I did stay with
- 25 them all the way through, and so I left the home.

Gail Cyr

My dad and I, we actually got 1 2 along really well because he did finally get some 3 help for his anger issues, and I ended up working with him in the summertime having. So bailing hay 4 5 and stoking hay and doing this and that, loading up 6 barns full of hay and straw for the animals. So that's what I did. He was a good story teller. He 7 ended up being a really kind man, and I ended up --8 9 I loved him, and I miss him. 10 My mom, on the other hand, ended up being sort of -- whether she had some of my 11 12 issues that she might have suffered when she was 13 young -- we never got that close to ever being --14 for ever understanding what had happened. And so we 15 drifted apart. And when it came to gender equality 16 or equity in the house, there was no such thing. The boys got everything and I got -- you know, I 17 18 got the peanuts, I got the little scraps in the 19 end. So there's a lot of inequity in what was happening. It didn't matter how old or how young. I 20 21 was right in the middle. I did not -- not the 22 bikes, not this, second hand clothes, clothes so 23 big that when she sewed them in at the waist to try and sort of just pass by, I had a ballooning, all 24 25 this ballooning material on a pair of pants over my

- 1 hips and my bum and everything. So -- and, of
- 2 course, it was a total embarrassment. My sister-in-
- 3 law took me to -- my dad's brother's mum -- wife,
- 4 who did a lot of sewing, she sewed in clothes for
- 5 me so that I would feel that I could actually walk
- 6 in a school without being mortified, embarrassed
- 7 and wanting to die. And it caused such a fight,
- 8 they never talked to each other for years and years
- 9 and years. So he ended up kind of -- I'm
- 10 responsible for all of this. And then I think I --
- 11 I think there's people around here that probably
- 12 have seen the movie Billy Jack. There's a scene in
- 13 Billy Jack where a young native girl is -- they
- 14 pour flour all over her face because they want her
- 15 to -- she's too dark, and they want her to be
- 16 white. And they power flour all over her. Well, my
- 17 equivalent was that I got my head -- my face put
- 18 into a cow pie long enough that I thought I was
- 19 going to inhale and I thought I was going to die.
- 20 And that was by one of my older brothers.
- 21 But enough about that. When I was
- 22 -- Vernon Kirkness (ph) was the Manitoba Indian
- 23 brotherhood in 1972, and 1973. Applied for monies
- 24 to organize a textbook review of how aboriginal
- 25 people, Indigenous people are treated in Canada,

- 1 Manitoba's textbooks. And interestingly enough, our
- 2 former premier, Joe Hanley, was the Deputy Minister
- 3 at the time. And he came to see us, as a student
- 4 group working on this. This book is called the
- 5 Shocking Truth about Indians in Textbooks. There
- 6 was a crew of about six of us working on this. And
- 7 we evaluated all of the books for things like
- 8 omission, obliteration, disparagement, and issues
- 9 like that with the textbooks. 44 years ago they
- 10 were severely wanting in terms of any, any
- 11 information about Indigenous people in Canada. One
- 12 of the things that -- just for a few things that we
- 13 came up, here's one:
- " Heavily armed whiskey
- 15 smugglers from the U.S. are crossing the border and
- 16 trading a terrible kind of whiskey to Indians for
- 17 buffalo skins, for ponies and even for squaws. Half
- 18 crazed with this alcohol, which they gulp down at
- 19 traders' wagons, drunken Indians having no regard
- 20 for life or property, they go wild and murder each
- 21 other in brawls."
- This is a textbook, for god's
- 23 sakes. And then here's another one:
- 24 "Years of bitter competition
- 25 and training with savages, numbed their finer

- 1 sensibilities, so did sleeping with the only women
- 2 in thousands of miles and begetting bits of brown."
- This is the kind of textbooks that
- 4 I knew up growing up.
- Now, there has been some change in
- 6 the last little while with the Truth and
- 7 Reconciliation Commission recommending that some
- 8 proper history of Canada's Indigenous people be put
- 9 into textbooks. So moreover, the kind of things
- 10 that I'm interested in is that I believe, like,
- 11 this kind of thing has -- this and earlier
- 12 information like this from John A. McDonald and his
- 13 civil service. They had this kind of prejudice.
- 14 This is the kind of stuff that made up the Indian
- 15 Act. This is the kind of stuff that allowed
- 16 provinces and townships to ignore land transfers
- 17 that were signed by the Federal Government for the
- 18 Metis. This is the kind of background that allowed
- 19 the Federal Government to try and pretend there's
- 20 no such thing and that an Inuit Inuvialuit (ph) are
- 21 not Indigenous, do not have title or rights to
- 22 Indigenous land. Of course, we know they are wrong
- 23 but that's the framework and that's the historical
- 24 perspective that people are led to believe. Hence,
- 25 from there what you do is that you have and build a

- 1 prejudice in terms of feeling and attitudes and
- 2 racism in terms of political and legislative
- 3 policy. And that is what we've been enduring. So --
- 4 and then, aside from that, James Dashcheck (ph)
- 5 wrote in his book Clearing the Plains how the
- 6 Federal Government policies allowed for the
- 7 extinction, of course, and the slaughter of the
- 8 buffalo, the extinction, the near extinction of
- 9 beaver and other animals because the trapping and
- 10 the acquisition of furs was so widespread, the
- 11 competition was so great that whole areas, whole
- 12 communities were being, like, whole areas of land
- 13 were being depleted of wildlife, of course, which
- 14 is Indigenous food.
- So and on top of that, then
- 16 causing, with the near extinction of the beaver,
- 17 causing all the ecological damage of not having
- 18 proper still water and passages for the -- just for
- 19 safety so that you have ponds of water available
- 20 for their dam building. And so therefore the
- 21 prairies suffered extensive wild fires.
- 22 So between starvation, between
- 23 laws and policies, between attitudes, between as
- 24 what Sandra called yesterday was the open-air
- 25 prisons, between the residential school and the

- 1 foster system, you have whole populations suffering
- 2 from traumatic stress -- PTSD. You have a whole
- 3 bunch of people that are -- you know, people have
- 4 been ambushed and they're suffering. And they're
- 5 having a hard time. And this is the kinds of things
- 6 that -- this is also the kinds of things that leads
- 7 to the violence against Indigenous women. When you
- 8 can call, you know, sleeping with squaws and
- 9 sleeping with -- you know, you don't have -- you
- 10 lost your sensibilities so that you only sleep with
- 11 -- only women in thousands of miles begetting bits
- 12 of brown. When you have that kind of information in
- 13 terms of how your women are looked at, your women
- 14 become targets. And so I'm speaking more to the
- 15 issue of stranger, acquaintance-type violence
- 16 against Indigenous women. There's certainly times
- 17 when I have felt that and I when I was in Winnipeg,
- 18 I was down close to around the bay. So that would
- 19 be Colony and Portage Avenue, in and around there.
- 20 I'm dressed up, it's a beautiful September day. I
- 21 have got long hair. I'm a lot thinner than I am
- 22 now. And I looked pretty damned good, I thought.
- 23 Anyway, I'm walking down the street and in the
- 24 stoop in front of one of the stores this guy says
- 25 to me, Hey, squaw, you want to go for a -- for an F

- 1 starting word. And I walked past him like this. And
- 2 the next thing I know is that I'm flat on my back
- 3 on the sidewalk, because what he'd done is he'd
- 4 yanked my head backwards so forcefully that I went
- 5 down so hard on the ground, I was flat on my back.
- 6 Then another issue that I had gone
- 7 through was, I had met what I thought was a very
- 8 nice gentleman in the legislative park on Colony.
- 9 We spent the full afternoon together, we had a lot
- 10 of fun. We laughed, we talked to stories, we did
- 11 this. We kind of shared information of what we knew
- 12 and things. We eventually, we were going to go for
- 13 supper, and then we kind of went, well, okay -- he
- 14 says, I have got food, let's go to my place, it's
- 15 not that far, it's a nice walk.
- 16 Well, it was a bit of a walk, it
- 17 was like twelve blocks. All right, okay. So, of
- 18 course, after that, sort of the issue, you know,
- 19 well, I have served you dinner kind of thing, so
- 20 you know, what's in it for me, kind of thing?
- And I said, well, no, let's be
- 22 friends, let's sort of do this. You know, I have
- 23 had all my private space invaded all my life, and I
- 24 wanted to have some control. And so I said, no,
- 25 let's see each other a couple of more times before

- 1 we go.
- 2 And he pulls out a gun. And I have
- 3 -- I deal with the night with a gun to my head,
- 4 with the threat that -- and all the swear words,
- 5 all the anger of being denied. And a really, really
- 6 horrible time. And but I'll tell you what was the
- 7 worst is that he fell asleep, it was late, I had no
- 8 money. He wasn't going to give me any. I had to
- 9 walk in the early morning, just call me Angel of
- 10 the Morning, remember that song? There I was
- 11 walking home early in the morning in Winnipeg, and
- 12 I can tell you, walking home in the early hours on
- 13 Winnipeg close to Main Street, I was more scared
- 14 than what I had just endured at the hands of this
- 15 man, because I just -- I had terrified of walking
- 16 down the street in the dark and not knowing how I
- 17 was going to get safely home.
- Okay, so what I did is that -- the
- 19 other thing that was happening is that there was
- 20 this real disporia [sic] -- this real
- 21 disparagement between First Nations and Metis, I
- 22 mean, especially in Manitoba with the original
- 23 Metis, the Riel Metis people. And, of course, when
- 24 you had no status, that was even worse. We always
- 25 see -- the government is always saying First

- 1 Nations, Metis, or Inuit. The thing is is that
- 2 there's another class of people there, and anybody,
- 3 any woman who is dealing with children know exactly
- 4 what that's all about. And that's that fourth class
- 5 of person, which is having no status, and losing
- 6 any rights or benefits that you may have for your
- 7 children. And that's because you married a non-
- 8 Indian or you don't identify, or that you have --
- 9 this is a grandson, as opposed to -- so there's a
- 10 lot of reasons. There's a lot of ways of how people
- 11 lose their status. For example, and again
- 12 historically, Sharon Venne writes a book. She has a
- 13 book on the comparatives of the Indian Acts, and
- 14 it's really interesting reading, if you like
- 15 reading legislation, of course. But part of it is
- 16 that -- there's some really interesting situations,
- 17 and these are -- Federal Government treated status
- 18 as if it was a welfare system. So whatever -- any
- 19 time you used it, then they were easily -- they
- 20 would always try and take it away. But one of the
- 21 things that they did is, if you got any kind of
- 22 professional accreditation, you graduated, you
- 23 became a lawyer, a priest, a minister, a surveyor,
- 24 an engineer, any kind of -- a physician -- they
- 25 automatically took away people's status because

- 1 they said, we enfranchised you, we set you free.
- 2 So they took -- so if you got --
- 3 if you graduated, you lost your status because
- 4 you're good, you're as good as any white man now.
- 5 Except that you're brown, but that's all right,
- 6 we'll try and overlook that.
- 7 There was several ways. Another
- 8 way is that -- another think that really impacted
- 9 sort of both Metis and all of us, all of the
- 10 groups, because the Inuit were moved all over the
- 11 place. Supposedly for national security. They were
- 12 moved from their home lands. The Metis were never
- 13 recognized for having their scrip or their land
- 14 papers, so they were forced and chased out of all
- 15 kinds of communities and ended up living along
- 16 railway strips on federal lands. That's the only
- 17 federal land they were allowed to go to because
- 18 they couldn't go to the reserve. Reserve people
- 19 would end up -- they -- lots of times the acres
- 20 they were promised were never delivered, and so
- 21 they were ending up on smaller and smaller pieces
- 22 of land, and the lands that were never delivered
- 23 sometimes went for other federal purposes. And one
- 24 of them was the rewarding of veterans that came
- 25 back from the Second World War.

1 And in another area, another thing 2 was that if you were a township of 8,000 people, 3 you could demand by asking the Indian agents, who 4 would also forward it on behalf of -- for Metis, is 5 that you could demand the removal of any Indigenous 6 settlement that was near you. So you didn't like 7 these pesky Indians around? Just ask Indian 8 Affairs and they will up and move them for you. Or they'll set up a reserve here. And some communities 9 10 were removed several times. 11 The reason why I ended up moving 12 to Yellowknife was because of -- my older foster 13 brother ended up actually coming up here and 14 working with the reverend and Ruth and Gordon 15 Bailey -- Reverend Gordon and Ruth Bailey, pardon 16 me -- out of the Pentecostal church. He became a Pentecostal minister. So he was up here and he 17 18 actually sent information and ladders about 19 Yellowknife. So Yellowknife was very small when he 20 came up here. I decided to come up here because I 21 had a friend up here. She took me on a little tour. 22 Now, she was a German girl. She had this edginess around her that everybody -- I noted her before. We 23 had to be roommates but I kind of kept my mouth 24 25 shut because we're roommates and the residence it

- 1 full. It could mean that I don't have a place to
- 2 stay when I'm going to school. When she came here,
- 3 we had a tour. She didn't take me down to Old Town.
- 4 And I'm walking around the next day, I'm going,
- 5 what's down the hill? You never took me down
- 6 there.
- 7 And she goes, just a bunch of dogs
- 8 and Indians.
- 9 To which I immediately sort of put
- 10 on my coat, walked down the hill and met Herbie
- 11 Polio (ph). So I had this lady -- didn't stay very
- 12 long because she thought Yellowknife was a place of
- 13 losers. I did stay, I worked in the gold range. I
- 14 had a great time. It was in its heyday. I ended up
- 15 working with the Indian Brotherhood, it was called
- 16 at the time, and my second flight was coming into
- 17 Yellowknife, and it was only the first one only
- 18 within the six months. I came in May. By July I'm
- 19 chartering 737s and every kind of twin otter that
- 20 we can have in order to bring people between Inuvik
- 21 and Yellowknife into Norman Wells and get them into
- 22 Fort Good Hope for the first joint general Dene
- 23 Metis assembly, which was to me an incredibly
- 24 exciting thing, having seen what was going on with
- 25 the people and how split things were in a place

- 1 like Winnipeg. So it was incredibly exciting. I met
- 2 all kinds of people that through the years I have
- 3 still seen them. It was incredibly exciting. I
- 4 think there was -- it was a joint claim that
- 5 eventually didn't go through and people did
- 6 negotiate separate claims, and there are still some
- 7 areas that need to finalize their claims and their
- 8 issue for self-government. We also have land claims
- 9 and self-government. It was unheard of. And, of
- 10 course, the government thought that the American
- 11 Indian movement had infiltrated all of these people
- 12 or it was those white consultants, because surely
- 13 these Indians aren't smart enough to do this by
- 14 themselves, but they were. They were the
- 15 ones that were directing the white consultants and
- 16 telling them exactly, check this out, check this
- 17 out.
- By that time law was -- it was
- 19 interesting because until about 1962 Indian groups
- 20 could not hire legal counsel to deal with any issue
- 21 of Indian rights or Indigenous rights. So lawyers
- 22 could not work. You could ask somebody and they'd
- 23 have to say, I can't, I'm forbidden by the Canadian
- 24 Bar Association or whatever it was called at the
- 25 time. And by law they were not permitted to work

- 1 with any Indigenous group when it came down to
- 2 their legal rights as a collective group.
- 3 Legal Aid did come for individuals
- 4 that were charged with offences, but that wasn't
- 5 political, that was something else.
- 6 So it was interesting to see how -
- 7 you saw law starting to change. I found that when
- 8 I was working later on, I was going through these
- 9 aboriginal law reports and different things, one of
- 10 the things was that one of the big cases that ended
- 11 up happening was that foster kids, you could be --
- 12 there's two states of being in the child welfare
- 13 system. One is the temporary ward, whereas there is
- 14 a chance you may go back to your original family.
- 15 There's a permanent ward where you'll never go back
- 16 to your family. At the time, the people that were
- 17 making these decisions decided that all temporary
- 18 and permanent kids would lose their Indigenous
- 19 status if they had First Nation status. So those
- 20 things -- you know, they eventually started
- 21 changing.
- Part of the reason that they did,
- 23 I guess, is again, the website on aboriginal -- the
- 24 military site -- there's a historical website on
- 25 Indigenous people involved in the first and second

- 1 world wars. One of things that -- I have kind of
- 2 lost my train of thought here.
- All right, let's move into another
- 4 story here. Of course -- that was certainly another
- 5 reason how people would lose their status, if they
- 6 were treaty status, is if they went for their
- 7 veteran's benefits after fighting in the wars,
- 8 they'd lose their status.
- 9 So again, the whole thing of how
- 10 this government treats treaty international
- 11 sovereign status is to treat it like it's a welfare
- 12 status. So this is the kind of information that the
- 13 public really needs to know. And they'll go, it's
- 14 not our fault.
- And you can go, yeah, but you --
- 16 those things have changed. Those are ancient, they
- 17 have changed. The attitude and the prejudice
- 18 remain. And those are the kinds of things that it's
- 19 important for us to be strong and to be able to
- 20 talk to people without sort of -- you're not going
- 21 after the individual. You are saying, change it.
- 22 And it's also important that we
- 23 actually deal with sort of the rise in more racist,
- 24 more racism. It's higher. And we certainly see it
- 25 with Islam, we also have to make sure that -- you

- 1 know what? You can't trade one form of racism for
- 2 another and have that being this is the apple pie
- 3 of the day. Like, it's pervasive, it's Canadian,
- 4 and while people don't want to believe it. That's
- 5 the worst thing, is that most people who are having
- 6 problems with living and getting through and who
- 7 are considering suicide and self-harm, is because
- 8 they are not being believed. So you can go into a
- 9 place and say this is what happened, and people
- 10 will just kind of go, no, no, that didn't happen.
- 11 Because they just simply do not
- 12 believe that that attitude is there when you go
- 13 into a counseling office or a doctor's office or a
- 14 law office or a tax office or a finance office and
- 15 things. Or banking and asking for a loan, you
- 16 don't, that misbelief of what has happened is there
- 17 all the time. You are constantly arguing, yes, this
- 18 did happen. This is the case.
- 19 All right, and so I think one of
- 20 the -- I just had my first pension cheque this last
- 21 -- you know, old age pension. So but I can tell you
- 22 that that is 40 years, what I thought was my best -
- 23 my best before date. I really did not believe I
- 24 was going to make 25. And that's just because of
- 25 sort of what I was going through. It was in my

- 1 head, things kept on happening. I mean, I
- 2 contributed to some of it because I think in the
- 3 end I think I was looking for Mr. Goodbar, and I
- 4 don't know if you know that movie, but if you ever
- 5 see it, you'll understand what looking for Mr.
- 6 Goodbar is.
- 7 I was basically either suicidal or
- 8 wanting somebody to kill me. Coming up to
- 9 Yellowknife, basically it saved my life. Because I
- 10 mean, the concept, the interest, everything was
- 11 there. The traveling. We started up the native
- 12 court workers, Therese here and Cecilia here were
- 13 one of the first court workers that ever worked
- 14 with us. We traveled around, we camped, we visited
- 15 people, we camped at their camp sites, we did this
- 16 and that. It was like a big eye wide opening
- 17 experience for me, and it gave me hope, and I did
- 18 feel certainly in the end, after, that I was
- 19 generally adopted. So I did get permanent care. I
- 20 found really good permanent care to which I really
- 21 thank everybody. And just even being here at the
- 22 session and knowing so many people throughout the
- 23 years, people remember me from being at different
- 24 events, and I'm just really thankful and I have
- 25 always -- I can say that I have really enjoyed

- 1 myself and that those day, and that feeling of, you
- 2 know, not making 25 and all of that kind of stuff,
- 3 that rage, I have really been able to sort of put
- 4 it away and put behind. And every once in a while
- 5 it wants to well up and you just got to be careful
- 6 and just make sure it doesn't.
- 7 But I have worked a lot of time
- 8 dealing with sort of, like, advocacy and helping
- 9 out people. I still get people phoning me up, I
- 10 still have some people from the 70s and early 80s
- 11 saying, there's my lawyer.
- 12 Like little Tommy the other day,
- 13 there's my lawyer.
- So I have always -- that's
- 15 something I have always enjoyed and it was because
- 16 I think I started off being so young in a home that
- 17 was pretty violent and, of course, dealing with
- 18 unfairness to people that came from Selkirk and
- 19 some of their treatment. And I felt that I had to
- 20 stand up and be in between some of the rage in
- 21 terms of verbal or physical. Things that were
- 22 happening between them.
- 23 So that's -- I guess that's where
- 24 I come from. So some bad things can come some good
- 25 stuff. And I think in the end I did all right.

- 1 But -- and then -- you have some 2 questions? Okay. Perfect. MS. CHRISTA BIG CANOE: I love it. 3 I think you've covered so many topics, and at the 4 5 start you had said to Commissioner Robinson, you 6 start with foster care and you said it was a 7 perfect storm. And then you start listing all these different issues, issues that the Commission is 8 9 hearing about every time they have a hearing, every time they hear a story it ties back to a whole 10 bunch of the things you've covered. And in that 11 12 perfect storm, and it's come back around because 13 you explained how being up here has helped you, but 14 that perfect storm has created the problems that 15 Indigenous women are facing right now. 16 So I wanted to ask if you could 17 help us define that a little more so we know the 18 perfect storm, we know all the issues you've 19 listed. But what has it left? Like, what has it
- MS. GAIL CYR: Well, I think --
- 22 you know, we had an interesting think. It creates
- 23 beautiful art like this with -- on top of a whole
- 24 bunch of tears and heart ache and pain and

created, that perfect storm?

25 suffering by families, that's what it's created,

20

- 1 that perfect storm. You know, it's created people -
- 2 it's created where situations where they have
- 3 students, young male students that come in from
- 4 (inaudible) and they're looking at this. They bring
- 5 in their hearts for this, and they have young
- 6 brothers who are basically going, I have young
- 7 sisters. I have sisters younger than I am, and all
- 8 I want them is to be able to grow and see and
- 9 become their dreams. I want them to have their
- 10 dreams. They have every capability. You know, so
- 11 what we want -- we want people to be able to live
- 12 to their potential. And this is what -- this is a
- 13 beautiful thing of incredible amount of torment and
- 14 pain, and that is what the perfect storm has
- 15 brought for families in terms of both the
- 16 residential school system and the foster system.
- 17 Desperate families trying to find each other,
- 18 trying to learn from each other, trying to heal,
- 19 trying to get help. And that's one of the issues.
- 20 MS. CHRISTA BIG CANOE: And in the
- 21 same way you talk about the healing journey, it's
- 22 taken you years, it sounds like, in terms of the
- 23 loved experience, but also coming to terms and
- 24 being able to go to a place of taking the harm and
- 25 creating beauty. And so I think some of the wisdom

- 1 you'd probably be able to share with women who have
- 2 gone through the same thing, when you speak, you're
- 3 speaking strongly. Throughout this hearing we've
- 4 heard over and over again, I just need to -- like,
- 5 we need to break the silence. And when you're
- 6 talking, I don't hear that silence, I hear
- 7 strength. But what about all those people that are
- 8 still being silent? What advice do you have from
- 9 your lived experience for them?
- 10 MS. GAIL CYR: Well, I think
- 11 there's different kinds of -- I certainly do think
- 12 that families certainly have to talk, and
- 13 communities have to talk. They have to talk about
- 14 issues that have been maybe taboo, but for some
- 15 reason. We're not sure where the taboo comes from.
- 16 Is it the church that says you can't say things?
- 17 Is it this, is it that? Are you not supposed to
- 18 speak badly, and that's as simple as that? But the
- 19 thing is is that you have to talk about pain and
- 20 some of the suffering and how it manifests itself
- 21 against each other. And I really do want to see
- 22 some ways of which some people can get some help.
- 23 You've got communities in full blown PTSD, post-
- 24 traumatic stress disorder. And it's one of the
- 25 things is the misbelief that people will have when

- 1 they go and try and get some help. The lack of help
- 2 in the communities, the difficulty of getting help
- 3 in larger communities. It's -- so that's certainly
- 4 an issue, is not being able to talk. Not being able
- 5 to get help. Or the accessibility of it. Or there's
- 6 just not enough help when it's there. But the
- 7 belief thing, by the -- the gate keepers, as they
- 8 are called, and these are the people who decide
- 9 whether you are eligible to receive any assistance,
- 10 the gate keepers. That term came from about the
- 11 70s, and I was the director of the native court
- 12 workers, and apparently they decided that the court
- 13 workers could be gate keepers. And that's the
- 14 purveyor of information, help, assistance, and
- 15 access to assistance. They sent this gate keeper
- 16 questionnaire to me, and it was all about all the
- 17 negative things that are ever happening in
- 18 communities. And it was all bad. It was all
- 19 sexually bad. STDs, alcoholism, this, that, like,
- 20 homelessness, battered house, violence in the
- 21 family, child welfare issues. There was not one
- 22 good thing that was in there. And so I responded to
- 23 the minister saying that this has got to be the
- 24 most foul and racist thing that I have ever seen.
- 25 We are not participating in this survey, how dare

- 1 you even talk about this because you don't talk
- 2 about culture, you don't talk about this, you don't
- 3 talk about how communities and how cohesive they
- 4 can be when it comes down to it. You don't talk
- 5 about their independence and how they can actually
- 6 work and problem solve and should be able to do
- 7 that. You don't talk about how they can lead their
- 8 communities. You've left all of that out. I refuse
- 9 to be your gate keeper. Thank you.
- 10 MS. CHRISTA BIG CANOE: So the
- 11 missed opportunities, right? So it sounds like
- 12 there's been a few missed opportunities. You talk
- 13 about the perfect storm and how things have changed
- 14 in progressed, sometimes for the better. But that
- 15 racism is still pervasive, and there's issues that
- 16 particularly women, because we're created this
- 17 context in which Indigenous woman are viewed, and
- 18 how do we change that? Like, I do hear the hope in
- 19 your voice, but what are the things we can change?
- 20 How can we make sure those opportunities are being
- 21 taken up?
- MS. GAIL CYR: Well, I think
- 23 certainly gatherings like this -- I know -- I know
- 24 the native women, for example, has had some
- 25 significant difficulty trying to get groups of

- 1 women together so they can talk and they can deal
- 2 with issues. And they can -- this is the kind of
- 3 help we want, government, this is where we want the
- 4 money. I think -- policy makers always come up, as
- 5 Sandra said, the contribution agreements, and
- 6 federal governments are very strict. They are
- 7 really horrible to work with. Terra control
- 8 government are a little bit better but they still
- 9 might be working under -- they are working under
- 10 federal auspices as well.
- 11 So you have sort of like -- you
- 12 have people that say this is how the money is going
- 13 to be spent. But when it comes down to the people
- 14 that are actually in the field, in the grass roots,
- 15 it's nowhere near what they need. It's not housing,
- 16 it's not this, it's not counseling, it's not
- 17 keeping your family together. So I think -- we're
- 18 hoping for organizations, commission -- different
- 19 groups like that to be able to really voice that
- 20 loud and clear, is that when we say this is what we
- 21 are looking for, this is how we want the help for
- 22 our communities, we want you to start changing your
- 23 contribution agreements and make them more
- 24 realistic and reflective of the region that you're
- 25 working with. And please don't make it on a per

- 1 capita basis because that's absolutely ridiculous.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: Just to
- 3 tie up a couple of quick things before we turn our
- 4 attention to maybe more specific recommendations,
- 5 you had referred to, like, a 9-page document
- 6 earlier that sort of laid out your family's foster
- 7 history, and you explained to the Commissioner how
- 8 you received that. I just want to put this document
- 9 before her. Do you mind if I share that?
- MS. GAIL CYR: No.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: And you
- 12 had explained to us that you sought that document
- 13 when you had met a sister, but -- and then you
- 14 wrote and asked for it. So --
- 15 MS. GAIL CYR: Yeah, I had written
- 16 to the department of social services in Manitoba,
- 17 and I asked them, I said, I think I have met a
- 18 sister, and I'd really like to know anything you
- 19 can send me.
- 20 And I didn't expect much. I didn't
- 21 -- I expected, due to privacy issues and things
- 22 like that we can't send this information out to
- 23 you.
- 24 Which is one of the bars to
- 25 actually people getting help, is some of the

- 1 limitations for privacy things. However, they did.
- 2 They sent this. I was totally amazed the extent of
- 3 information that was included in it, and all the
- 4 background of my family, I was amazed.
- 5 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so,
- 6 sorry, I'm going to have to actually sound a little
- 7 bit lawyerly here for a moment and ask the
- 8 Commissioner that we do receive this as an exhibit,
- 9 but that we redact any third-party names, so any of
- 10 your siblings.
- 11 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: Of
- 12 course, yes.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: So that
- 14 it's not on the public record. So I'd ask that you
- 15 order a redaction of any third-party names on this
- 16 exhibit.
- 17 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: I
- 18 will grant that order.
- 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: Thank you.
- 20 There was just a couple of other documents and I
- 21 just wanted to put them, too, quickly before, that
- 22 you held up. One was just simply the title of a
- 23 book. But the other document where you got these
- 24 quotations. That was right from inside this book.
- 25 MS. GAIL CYR: That comes from

- 1 that, yes.
- 2 MS. CHRISTA BIG CANOE: From the
- 3 textbook?
- 4 MS. GAIL CYR: Yes. The bits of
- 5 brown quote comes from the Shocking Truth. It was a
- 6 quote from one of the textbooks.
- 7 MS. CHRISTA BIG CANOE: So I'd
- 8 just to submit that as well, please.
- 9 And if we can new turn our
- 10 attention -- I know you're going to speak broadly
- 11 about recommendations, but the document I'm handing
- 12 you right now, it's forsaken, the report of missing
- 13 women commission of inquiry. In particular it's
- 14 part 13, the summary of recommendations and the
- 15 conclusions. And I notice that you've highlighted
- 16 some portions, and I would just like to put this
- 17 before the Commissioner so that as you're going
- 18 over these, she has a point of reference.
- 19 MS. GAIL CYR: Okay. Well, as
- 20 Commission members and as you will appreciate that
- 21 the Wally Opel (ph) commission actually did have
- 22 severe difficulties and limitations in terms of
- 23 their mandate, authorities, their ability to
- 24 subpoena, all kinds of issues like that. Inability
- 25 to provide legal counsel, inability to open police

- 1 records and such, so notwithstanding that, I still
- 2 think that what he did, because of his background
- 3 in criminal law, is that he was able to write a
- 4 pretty decent report. When it came down to
- 5 recommendations in terms of working with police,
- 6 courts, Crown offices, and work on issues that
- 7 ended up impeding investigation into the Robert
- 8 Picton murders. Some of the recommendations, it's
- 9 interesting because I read the report on the Olsten
- 10 (ph) commission in the 80s, and that one was where
- 11 he was abducting young boys, mostly boys, deemed
- 12 runaways, so not of much importance apparently, and
- 13 so he killed many kids. And one of the things that
- 14 that recommendation came up with is that there's --
- 15 well, maybe not at that time -- 250 police agencies
- 16 in Canada exist now, between RCMP, city police,
- 17 regional police, district police areas. So 250,
- 18 none of who are really actually talking to each
- 19 other. The Olson commission, because most of these
- 20 murders were taking place with kids taken in
- 21 Vancouver, but perhaps taken outside in RCMP
- 22 jurisdiction, they were not talking to each other.
- 23 They have two different operating computer systems
- 24 and information systems and separate systems of
- 25 declaring who is missing and why are they missing

- 1 and how long do they have to be missing before a
- 2 report is made. So certainly one of the
- 3 recommendations is that -- and I agree with this,
- 4 is that we have 250 police jurisdictions in Canada,
- 5 and what we do need to do, I think, is have a
- 6 national focus point on how to deal with missing
- 7 persons so that you have consistency throughout all
- 8 of the jurisdictions, and that you have some ways -
- 9 I mean, RCMP should be RCMP. It shouldn't stop at
- 10 the end of the G division and begin a whole new
- 11 thing in K division. You know? We should be able
- 12 to -- or is K division Alberta? I think K division
- 13 is Alberta, sorry. I can't remember now.
- But, like, you know, it shouldn't
- 15 be that if you're calling for somebody that you
- 16 think is missing and they possibly might have gone
- 17 across the border, that you have to start all over
- 18 again with another RCMP division. You should be
- 19 able -- that information should be able -- you
- 20 should be able to say, talk to your local member,
- 21 that member phones it to Yellowknife, that goes --
- 22 and then goes into -- through official channels,
- 23 goes into the next division. Because that's one of
- 24 the things that people have a heck of a time
- 25 having, is that you phone the Vancouver police

- 1 department, which is what was happening during the
- 2 Picton thing, and then they're told, well, we don't
- 3 deal with it. That's out here, you have to go talk
- 4 to the RCMP, start all over again.
- 5 So I do think that -- I'm not
- 6 going to go through all of these because it's just
- 7 going to be way too long and I know people had a
- 8 long day. So -- but I do think that a fair portion
- 9 of these are good when it comes down to police
- 10 Crown, and such.
- 11 One of the other recommendations
- 12 that was mentioned earlier today -- and this is the
- 13 opportunity for community involvement, and that is
- 14 with community search. That is -- I think all
- 15 community governments could do -- how would you say
- 16 -- a repertoire of all skills. Who has got skills
- 17 and who is interested in doing something? If we
- 18 have a community emergency and it could be any
- 19 emergency, such as a flood or anything like that,
- 20 who is willing to stand up and help your neighbors?
- 21 Okay? And then when it comes down to community
- 22 search, who can do this? Who has got first aid?
- 23 Who has got this, who is willing to make coffee?
- 24 All kinds of stuff like that. Because we actually
- 25 do need that as communities on a broader sense, and

- 1 you know, so not particularly to a missing person,
- 2 but a broader sense, is that if the power goes out
- 3 and you have long power outages, you have a huge
- 4 blizzard and you need some help, one of the
- 5 recommendations I heard this morning, and I
- 6 actually was talking about it yesterday, was using
- 7 the Canadian Rangers. Because I was talking to
- 8 Dolly, and I was saying, Dolly, like, what do you
- 9 think about this? Because these are really skilled
- 10 people. They would do incredible things as
- 11 resources in communities to be able to help out in
- 12 times of need and well-skilled outdoors people,
- 13 marksmen, everything. They have all of those kinds
- 14 of skills.
- So my thoughts were that use any
- 16 kind of a thing that you have in your communities
- 17 to help out and help deal with sort of the issues
- 18 when it comes down to emergencies. And that's
- 19 anybody. It could be your dogcatcher, if they have
- 20 -- even if they have their vehicle, use them. Your
- 21 fire department. I'd like to see the call centre
- 22 decentralized. We have one call centre, all the
- 23 calls for the RCMP after -- what is it? Ten?
- 24 Nine? They go to Yellowknife. Then you have people
- 25 that -- sometimes the residency of people that are

- 1 working in the call centre in Yellowknife isn't
- 2 very long. They don't know the communities. Okay?
- 3 So some of the community
- 4 governments actually do have to sort of -- they
- 5 have do some work. And that is sort of either
- 6 updating their community names -- street names,
- 7 numberings, and mapping. MACA (ph) will help with
- 8 all of that. MACA does that kind of stuff. But
- 9 make sure that that, in fact, gets to community
- 10 call centre. So when you phone in from Tuktayuktuk,
- 11 you can say, this is the address, this is where
- 12 this incident is happening, we need the help now.
- Because that call does not go to
- 14 the detachment, it goes to Yellowknife, then the
- 15 detachment. And if you can, phone the fire
- 16 department. If it's really bad, phone them because
- 17 at least they have local help.
- 18 So those are kind of things that -
- 19 again, I don't want to -- I don't think that
- 20 people want to sort of sit through -- yeah.
- 21 MS. CHRISTA BIG CANOE: For my
- 22 purposes, though, you've highlighted -- can I
- 23 assume that the highlighted recommendations are the
- 24 ones that you are endorsing?
- MS. GAIL CYR: Yes.

1 MS. CHRISTA BIG CANOE: 2 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: And 3 if I may, I know that there's just a couple -- just on a more of a thematic level, if I could ask a 4 5 couple of questions in terms of the recommendations 6 on a thematic level instead of drilling down to 7 each highlight. I notice that you have highlighted 8 9 some of the equality promoting measures. And you gave an example of your lived experience, being 10 with the boys and the girl never getting the things 11 12 she needed. And in particular, though, there's ways 13 that we could -- whether it's through governments -14 - ensure that there's equality promoting measures 15 put into place. What would be a good example of 16 that? Besides something like pay equity. 17 MS. GAIL CYR: Well, okay, when it 18 comes down to equity, certainly -- I mean, money is 19 everything, I think, right? I mean, money -- I was reading one report where basically the guy says if 20 21 you're not young, blond, blue-eyed and rich, don't 22 exact a lot of help if you're a missing person. Like, that's a sad thing. That's a former police 23 officer saying that. So we do know that money and 24 25 youth and appearances make a difference when it

- 1 comes down to -- so that's equity in that sense,
- 2 you know? Like, you're still a person in need
- 3 regardless.
- Again, I'm just trying not to sort
- 5 of go through every little thing because I know
- 6 people -- we don't it to be too long. Okay, yeah,
- 7 so there's equity. There was a lot of things said
- 8 in the report, and that's Victim Services. The
- 9 issue of people knowing people, that's kind of a
- 10 sad issue because I don't exactly know how to do
- 11 that except to say that, you know what, people need
- 12 really good serious professional training so that
- 13 they're not using their office for control, and not
- 14 using their office for potential gossip. That kind
- 15 of community trust -- because I really do want to
- 16 see Indigenous people being trained, and maybe what
- 17 it means is that, you know how they train the RCMP?
- 18 They send them all over the place, and then they
- 19 might bring them home after. Maybe that's what --
- 20 maybe people need to develop the professional
- 21 skills in another community, but still in the
- 22 Northwest Territories, and then be able to return
- 23 home. And they are not dealing with -- you know,
- 24 it's like a police officer, you know, you're not
- 25 going home to your community where your auntie

- 1 says, well, I used to change your diapers, don't
- 2 talk to me like that. You know?
- 3 Sometimes you have to leave for a
- 4 little bit, but maybe you don't have to go too far.
- 5 And learn all your skills, learn your
- 6 professionalism, and so that when you go back to
- 7 your community, people know that they can trust
- 8 you. So --
- 9 MS. CHRISTA BIG CANOE: That
- 10 speaks to the gender but also to -- what about to
- 11 the Indigenous issues, like in terms of increasing
- 12 training or diversity? I think you'd agree that's
- 13 one of the important recommendations?
- 14 MS. GAIL CYR: I think there's a
- 15 lot of -- certainly when it came down to the legal
- 16 system, the native court workers, was definitely
- 17 that we trained people very well. We had what was
- 18 an eight-week training session with one of our most
- 19 favorite lawyers. His name was John Bailey at the
- 20 time. And eight weeks -- he actually gave us a
- 21 modified bar entrance exam to write. It was
- 22 intensive, it was incredible. And we had -- we had
- 23 practices, we had true life practices where people
- 24 would argue, you know, in front of a judge. And
- 25 Crown and defence lawyers and such. We had one time

- 1 where -- we had these mock trials. We had one guy
- 2 where he brought in a stage pistol and he went and
- 3 he went -- he made the wrong direction, he went
- 4 towards the clerk's office of where you --
- 5 Registrar's office. He went that way, and it scared
- 6 the hell out of everybody. They ran into the safe,
- 7 and then he finally found out where we were. Oh,
- 8 did we get in trouble. The judge was really mad at
- 9 us. But it was, like -- it was a prop. Because what
- 10 -- the exercise was for witness skills, what do you
- 11 remember? So he came in, did this, went out, and
- 12 then the exercise was what do you remember? What
- 13 was he wearing? How tall was he? What was this
- 14 and that? And it was really a good exercise. But
- 15 yeah, got us into a little bit trouble.
- 16 Another story about that was that
- 17 when the new courthouse opened -- do you know the
- 18 new courthouse? It's that silver building that's
- 19 sort of squarish. And we had the minister from
- 20 Ottawa come in, Ron Bashford (ph) at the time, and
- 21 he -- so he's opening up the building with the
- 22 ribbon cutting and everything, and we're telling
- 23 our new clients who are now -- the courthouse is
- 24 where the Native Women's is now -- and so we're
- 25 telling our clients is that you know -- you go to

- 1 the new courthouse on Monday. Do you know where it
- 2 is? No. Do you know that building that looks like
- 3 a bunch of sardine cans stacked on top of each
- 4 other? Yeah. That's where you go.
- 5 We had lots of fun. So again, what
- 6 I'll do -- what I'll offer to do is I'll offer to
- 7 actually -- I have meant -- I have been trying to
- 8 get some stuff on paper, and what I'll do is I'll
- 9 offer to make sure that I do spend more time doing
- 10 that. Within -- I'd say a little bit longer than
- 11 within the next couple of weeks, because I have got
- 12 some busy time coming up.
- 13 MS. CHRISTA BIG CANOE: And this
- 14 is something we've been saying throughout the week
- 15 is, you know, this is not your last opportunity. If
- 16 you had more things you want to write, the
- 17 Commission would be happy to accept them in
- 18 addition to --
- MS. GAIL CYR: Yeah.
- MS. CHRISTA BIG CANOE: I just
- 21 wanted to forge the opportunity, if you had any
- 22 further ideas or suggestions, I do understand that
- 23 you were going to -- that you want to sing for us
- 24 as well before the Commissioner -- would you like
- 25 to do that after the Commissioner asks you

- 1 questions or before?
- 2 MS. GAIL CYR: You can ask
- 3 questions first.
- 4 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 5 Awesome. I have some questions about the court
- 6 worker program and I'll tell you, when I was in law
- 7 school, and then after law school, because the
- 8 court worker program is Nunavut as well. And as a
- 9 prosecutor, as a young prosecutor, going up against
- 10 a court worker with way scarier than against
- 11 lawyers. Because you know -- you know the
- 12 community. Like a bail hearing. You know what the
- 13 options are, you know what the resources are, you
- 14 know who is who, what's there. And I'll go in and a
- 15 court worker -- I'm going to lose this, so I'm --
- 16 yeah, so it's really important work that the court
- 17 worker program does.
- And I have some questions about it
- 19 as it stands now. Is this an ongoing program? Are
- 20 there more court workers being trained?
- MS. GAIL CYR: They --
- 22 unfortunately what happened with the court worker
- 23 program is that they went over to the civil
- 24 service. Unfortunately we started off salary a
- 25 little bit too low and it didn't increase, and so

- 1 we -- salaries started falling behind. So the
- 2 person who came after me in terms of a director --
- 3 staff really lobbied to be part of the civil
- 4 service and get taken in under justice. And they
- 5 did. So the salaries and all of that stuff
- 6 increased, they got offices, but their duties got
- 7 squeezed down to practically only filling forms.
- 8 Very sad. Really, really sad.
- 9 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: And
- 10 it was an initiative that was really linked to
- 11 access to justice.
- MS. GAIL CYR: Yes, yes.
- 13 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 14 Because of the lack of lawyers, the lack of
- 15 Indigenous lawyers --
- MS. GAIL CYR: Exactly.
- 17 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: --
- 18 the lack of lawyers that spoke --
- MS. GAIL CYR: Risk management
- 20 again. That's last time I was talking to the head
- 21 of legal services board, that's one of the things
- 22 we were saying. Risk management. You know, what if
- 23 they make a mistake? We could get sued. You know
- 24 that kind of -- yeah.
- 25 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: Are

- 1 there any other training programs -- I'm going to
- 2 give you a little bit background because we heard
- 3 from Cindy Allen and a couple of other people that
- 4 talked about access to justice and the need --
- 5 MS. GAIL CYR: The [CEDAW]
- 6 decision, yes.
- 7 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 8 Exactly. And the need to have particularly
- 9 Indigenous women trained, legally trained. And I
- 10 see the court worker program, and the training that
- 11 you received as being something that could provide
- 12 that service. Do you have any thoughts on that?
- MS. GAIL CYR: Well, one of the
- 14 things that I understand is that even if a society
- 15 started up again for the Northwest Territories,
- 16 that federal rules now have changed so that they
- 17 are only for courts, criminal court. What the
- 18 territorial government did in the 70s, 80s, was
- 19 that the -- there was an agreement that the
- 20 territorial share could go to civil issues. So that
- 21 would be divorce and separation, wills, estates,
- 22 change of name, unemployment insurance, landlord
- 23 and tenant disputes, things like that. Because
- 24 there's a significant number of issues in those
- 25 whole areas when it comes down to residential

- 1 tenancies. And I have even dealt with some of
- 2 those, pro bono, of course, because I'm not a
- 3 lawyer. And but that's helping out people sort of
- 4 deal with administrative tribunal issues. And but
- 5 yeah, no -- it's busy. It's busy. There could be a
- 6 whole new program designed to deal with civil
- 7 issues, even alone, and let the government look
- 8 after the filling of Legal Aid forms. Yeah, because
- 9 the civil areas are just as important.
- We've had so many serious problems
- 11 where women have faced -- you know, you finally get
- 12 -- you get a partner, you're really happy, you've
- 13 got a partner, they're moving in, and then
- 14 suddenly, like, the person who seemed to be job-
- 15 orientated is no longer interested in finding work,
- 16 and more interested in sort of doing drugs. And
- 17 we're talking with people that have spent their
- 18 time getting their social work or their teacher's
- 19 degree, or their nursing degree, and they're coming
- 20 in and saying, I have just been -- I have got
- 21 problems, I don't know what to do with this guy,
- 22 and I'm going to be evicted. Or I'm being
- 23 threatened with eviction.
- And I'm going, yes. And at the
- 25 same time we can help you out with that, but you

- 1 have to understand that you're going to lose your
- 2 professional accreditation as well. As long as this
- 3 man is under your roof doing illegal drugs, cooking
- 4 up stuff, doing this and that and having all kinds
- 5 of stuff in your apartment, you're going to lose
- 6 your professional accreditation as well.
- 7 So there really does need to be
- 8 some good programs developed with legal services
- 9 for women because they seem to be -- at this point
- 10 they seem to be suffering higher and greater needs.
- 11 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 12 There's no law school in the Northwest Territories?
- MS. GAIL CYR: No, we don't have a
- 14 law school. I wish we did. Nunavut does. I'm going
- 15 to -- if Nunavut can do it, surely the Northwest
- 16 Territories can do it.
- 17 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: Are
- 18 there paralegal training options in the Northwest
- 19 Territories?
- 20 MS. GAIL CYR: No, no. It's more
- 21 of less it's a lot of people that just kind of,
- 22 like, band together, put together their time, and
- 23 do it free and help out. They're either an agency -
- 24 an employee of an agency that does that, or
- 25 people that are just interested in just sort of

- 1 helping people out.
- 2 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 3 Okay. Thank you so much and thank you for giving
- 4 some of the context in the prairies as well. You
- 5 know, when I think about your mom's status being
- 6 questioned and the impact that must have had on
- 7 her. I don't think people really appreciate that.
- 8 MS. GAIL CYR: Yeah, not being
- 9 able to go back home.
- 10 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 11 Yeah.
- MS. GAIL CYR: Yeah.
- 13 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: And
- 14 then, you know, the realities and Manitoba and up
- 15 here, so nice -- you know, information from all
- 16 over you've shared with us. Thank you so much for
- 17 that.
- MS. GAIL CYR: Thank you.
- 19 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: I
- 20 have all these little notes. An R with a circle
- 21 means this is a recommendation.
- MS. GAIL CYR: And I will. I'll
- 23 put some of them back in. Like, we want the
- 24 coroners involved a lot more than they are right
- 25 now. When it comes down to death review panels,

- 1 proper follow-up. If we need our Coroner's Act
- 2 reviewed so that you can get proper -- because as
- 3 they did in Ontario, they had to amend the Act to
- 4 ensure there was going to be Indigenous people on
- 5 that inquest to review the deaths of all the
- 6 students. And, of course, the coroners -- it was
- 7 the medical examiner's office in B.C. who was the
- 8 one that argued with the police and the government
- 9 that all the alcohol murders that were John Paul
- 10 Gilbert, I think it was, they had to argue that
- 11 there's no way, absolutely no way that these women
- 12 would have -- could have drank this amount of
- 13 liquor by themselves. Their blood count levels were
- 14 so high, they said it was absolutely impossible for
- 15 somebody to voluntarily do that, ingest that much
- 16 alcohol. So what they've finally -- they finally
- 17 figured out is that somebody is holding them down
- 18 and putting in, like, long neck bottles down their
- 19 throat and forcing down all that alcohol so that
- 20 they basically -- they died of alcohol poisoning.
- 21 That's a medical examiner that did that. Because
- 22 more or less all of these deaths -- and most of
- 23 them were Indigenous women -- were attributed to
- 24 too much drinking, until this medical examiner
- 25 said, no bloody way, nobody can drink that much.

1 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 2 don't have --3 MS. GAIL CYR: One more final thing, too. The UK has an I'm okay, 800 line, which 4 5 is -- sometimes people just don't want to be with their families. Their families have caused a lot of 6 7 pain, they are in a lot of pain, they don't want to talk to them directly, they don't want to phone 8 9 them, they don't want to be found where they are. And so the UK put in an I'm okay line, which is a 10 11 1-800 line that basically you can phone it, it's, 12 like, you can say who your name is, you are not --13 you're directed to an operator, and the operator 14 basically takes your message, and they will forward 15 it to the information that you give them. And that 16 basically says, I'm okay, I'm not dead, leave me 17 alone. 18 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 19 That's really important because, you know, there's 20 the rights of families that want to know, but 21 there's that right. 22 MS. GAIL CYR: Right, you might 23 just want to --24 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 25 agencies and freedoms too.

- 1 MS. GAIL CYR: Your family might
- 2 have been so toxic or whatever, you know?
- 3 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: You
- 4 just need your space.
- 5 MS. GAIL CYR: Or you might have
- 6 been toxic. Both of you might have been toxic, but
- 7 the thing is that you don't want to talk to each
- 8 other. But you're trying to just let somebody know.
- 9 Like, you know, no sense putting out a big
- 10 community such for me, I'm still alive, I just
- 11 don't want to talk to you.
- 12 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 13 Yeah. Thank you so much.
- 14 MS. GAIL CYR: All right, thank
- 15 you. Okay, just to sort of close -- I know there's
- 16 some final things that are going to happen, but I
- 17 have got a little song that I have, and it's called
- 18 I'm a Native Woman.
- 19 Some people have heard this song
- 20 before.
- 21 --- Sings.
- MS. GAIL CYR: Thank you very
- 23 much. Thank you very much. I'm very glad I was able
- 24 to attend and be a participant. Thank you,
- 25 everybody, out there. I wanted to kind of leave us

- 1 on a lighter note. We've been dealing with some
- 2 pretty heavy stuff and pretty sad. There's been
- 3 lots of tears. And I did forget my poem, but I'll
- 4 leave it with the Commission. Yeah, so let's try --
- 5 let's not keep down there, let's sort of do
- 6 whatever we can to get us all back up there again,
- 7 okay?
- 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: On that
- 9 note I believe that the Commissioner has some gifts
- 10 that she'd like to give you for sharing your truth
- 11 and for sharing your wisdom. Certainly, so
- 12 Commissioner Robinson is going to be giving you a
- 13 beautiful scarf that's from the Native Woman
- 14 Association of the Northwest Territory. She's also
- 15 going to be providing you Labrador tea, which I
- 16 think is her favorite. And what she's giving you
- 17 that's wrapped in the red cloth are -- it's an
- 18 eagle feather, and it represents truth and part of
- 19 the healing journey and the matriarchs of Haida
- 20 Gwaii had actually directed that the Commission
- 21 gift anyone who was sharing their stories an eagle
- 22 feather as part of that truth telling, and part of
- 23 that journey. And the original ones were collected
- 24 from Haida Gwaii. And as they ran low, as we had
- 25 more and more people actually testifying and

- 1 sharing their stories, there was a call out by the
- 2 matriarch to -- throughout the country, and
- 3 feathers have been gathered and given from all over
- 4 the country, from, like, Labrador, from Nova
- 5 Scotia, there was one moment in Thunder Bay that I
- 6 found quite touching where a young man actually
- 7 undid his regalia and cleaned his feather so that
- 8 he could give all the feathers from his dance
- 9 regalia to the women that were testifying and the
- 10 families that were testifying. And so you know, the
- 11 stories they're telling are touching people's
- 12 hearts across the country. And they all recognize
- 13 the importance of sharing that symbol of truth. And
- 14 so always, as always, it's really important in
- 15 terms of reperosity [sic] acknowledging the story
- 16 that's being told as a gift, and returning a gift.
- 17 On that note, Commissioner
- 18 Robinson, I believe we can also adjourn for the
- 19 hearings. And that there will be closing ceremonies
- 20 that will occur at 4:00, but in terms of adjourning
- 21 the hearing, we are officially done for this
- 22 courtroom. So if I may have you officially adjourn
- 23 the hearings.
- 24 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: I
- 25 officially adjourn the hearings here in Yellowknife

- 1 and we'll be back here at 4:00 for our closing.
- 2 --- Recess taken at 3:09 p.m.
- 3 --- Upon resuming at 4:05 p.m.
- 4 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: We have
- 5 a whole hat full of missing material. Somebody had
- 6 reading glasses. They were found in the men's
- 7 washroom so I hope no lady comes and picks it up.
- 8 Really? Okay, they'll be back at the registration
- 9 desk. Obviously no takers there.
- We have a USB, Lexar USB. Anybody
- 11 missing a USB? Okay.
- 12 A bank card. The PIN number is --
- 13 just kidding. It's RBC. It says Lexus. RBC bank
- 14 card. No takers?
- 15 OJ Simpson's glove. I got you
- 16 smiling at least, that's good. I think it's one
- 17 size fits all. And Janet, it's yours? There you
- 18 go. That's your hat, too? That's not yours? Okay.
- Okay, we did manage to find --
- 20 okay -- the podium is coming up, get out of the
- 21 way. Okay, thank you.
- 22 --- CLOSING CEREMONIES
- 23 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Ladies
- 24 and gentlemen, welcome to the closing ceremonies of
- 25 the National Inquiry into the Missing and Murdered

- 1 Indigenous Women and Girls Yellowknife.
- 2 Before we start anything else, I
- 3 just would like to inform you that the
- 4 Yellowknife's Dene drummers and Bobby Drygeese will
- 5 be joining us, and they are going to ask that they
- 6 not be filmed when they do their prayer song, but
- 7 they can just turn the cameras down, you can still
- 8 hear the audio, because I understand that this is
- 9 going -- live streaming on Facebook as well. So
- 10 thank you very much for that.
- 11 And with that, we'd like to call
- 12 upon Bobby Drygeese and the Yellowknife's Dene
- 13 First Nation drummers to come forward with the
- 14 closing prayer song.
- Where's your young drummer? Here
- 16 he comes. There you go.
- 17 BOBBY DRYGEESE: Thank you for
- 18 having us again and my little son here, because the
- 19 third guy didn't show up, but drums are over there.
- 20 But all the same -- outside the door. Okay, I'll
- 21 talk really slow, then. But I wanted to thank you
- 22 guys for having us again and when we're dealing
- 23 with a lot of things in our community, especially
- 24 with us, too, I'm on the First Nation council for
- 25 Yellowknife's Dene and there's a lot of things that

- 1 we have to deal with, and a lot of issues that are
- 2 hard to make decisions on because there's a lot of
- 3 things we have to deal with in our communities with
- 4 family, and our neighbours with people that are
- 5 close to us, people that we've been hunting and
- 6 gathering with, people we travel with all over our
- 7 land and making sure that -- it's difficult,
- 8 especially, like, we're small communities, so it's
- 9 got to -- think about how we're going to do things
- 10 and how we're going to make things right and make
- 11 things good. And we've got to make sure that -- try
- 12 to community to each other as much as possible.
- 13 Share as much as possible, and just helping each
- 14 other. Because, like, a lot of times you've always
- 15 got to make sure you speak up openly. You've got to
- 16 speak up and make sure that you don't be shy. Like,
- 17 our elders and my granny always said, like, don't
- 18 waste time being shy, you're going to be old soon,
- 19 so -- if you're shy, you're not going to talk to
- 20 people, you're not going to do things, you're not
- 21 going to see things, you're not going to experience
- 22 life. So that's what they said. Don't waste time
- 23 because, like, she was older and she did a lot of
- 24 things and she always said, like, life is just
- 25 experience, that you've got to go, go, go until you

- 1 can't go no more. Elders are lots of fun. But
- 2 you've got to communicate, you've got to talk with
- 3 them, too, so -- my son here, he's overtired, so we
- 4 gave him some sugar, and now he's -- he's going to
- 5 drop soon. But thank you everybody for coming, and
- 6 hopefully everybody is okay with everything this
- 7 week and I hope you guys found what you guys were
- 8 looking for and there's a lot of answers that can't
- 9 be answered right now. I mean, a lot of questions
- 10 that can't be answered right now, but we've got to
- 11 keep searching and keep on being positive about
- 12 life. It's like when we first started, we were
- 13 doing that journey song. You think for the future
- 14 all the time and you watch beside you, where you're
- 15 stepping, the people you're with, you make sure
- 16 everybody is good, safe, and you think about the
- 17 past, your family history, your ancestors, the
- 18 loved ones you leave at home. Make sure everybody
- 19 is safe. So we'll do another prayer song right now
- 20 that Joe Shalo (ph) song singing about angels in
- 21 the sigh watching over us when we're taking our
- 22 journey on land. So we'll do that one. So I'll say
- 23 mahsi cho and everybody have a safe trip.
- 24 --- Song Performed.
- MS. CECILIA BOYD: I'm very

- 1 grateful that they asked me to say the prayer. As
- 2 we say this prayer, we will remember all this
- 3 beautiful young missing girls, women, maybe boys,
- 4 too. We have to remember them. They are beautiful
- 5 people, just like us. We need to know where they
- 6 are.
- 7 Our creator, Jesus, wouldn't you
- 8 care? You're the boss of us, and you love us and
- 9 anything else. Anything on earth. We thank you for
- 10 your beautiful creation. Help us to take care of
- 11 the earth, the land, the water, the sky and all the
- 12 living things. Only take what we need. Thank you
- 13 for our ancestries, grandpas, grandmas, our
- 14 parents, auntie. Through hardship on the land, they
- 15 love us so much. That's why they taught us to have
- 16 faith, to tell the truth. And they tell us about
- 17 right and wrong as a young age. They also tell us
- 18 how to share and to be a good citizen. Be proud of
- 19 who you are. Our forefathers also taught us to
- 20 respect animals because they are our main source of
- 21 food. And we know what is happening to the animals
- 22 today.
- This week has been one of the
- 24 hardest topic to observe. As many young ladies,
- 25 women, men, told us a very difficult story about

- 1 sexual abuse, death, and loss of loved ones. We
- 2 heard the story, we are the witness. Yes, we are
- 3 not perfect, nobody in this room is perfect, and we
- 4 make mistakes, we've got to learn from it. We are
- 5 on this earth all together, on this land, so that
- 6 we can make each other life better for all of us.
- 7 It doesn't matter who we are, we have to believe
- 8 it. This is the way god want us to live, and so is
- 9 our ancestries. Thank you for all the people that
- 10 came to listen to the meeting. Thank you to the
- 11 Commissioners, they came to listen. One of the
- 12 elders, they told me yesterday, there's answers out
- 13 there, all you have to do is keep digging deeper,
- 14 deeper, deeper and the answer is there. I believe
- 15 it. So now what I want to do is we're all going to
- 16 join hands and we're going to say our Lord's
- 17 Prayer, our father, so that the justice and closure
- 18 will be done. Mahsi cho.
- 19 --- Lord's Prayer recited.
- 20 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thank
- 21 you very much, Cecilia Boyd, and also I'd like to
- 22 say thank you to our elders who were here over the
- 23 last three mornings to help us with the daily
- 24 inspirational prayers. Mabel Brown, Therese
- 25 Villeneuve, and Lily Elias. Thank you so much for

- 1 your participation.
- 2 Also at the opening ceremonies on
- 3 Monday afternoon we were very pleased to have Rasi
- 4 Nashelik (ph) join us with the lighting of the
- 5 Quiliq. And to those people who participated
- 6 through testimony, and even our deepest, darkest
- 7 moments, the light of the Quiliq there to help us.
- 8 And for that we are grateful to the Inuit and in
- 9 particular to Rasi and Barb, who helped us at the
- 10 various hearing sites with the lighting of the
- 11 Quiliq. Thank you so much.
- 12 And we'd like to call upon Rasi to
- 13 extinguish the Quiliq at this time. Would you like
- 14 to say a few words while you're doing that?
- 15 MS. RASI NASHELIK: I quess we
- 16 could have Qajaq to talk first. She wants the
- 17 Quiliq lit while she's talking.
- 18 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Ladies
- 19 and gentlemen, we'll draw to the microphone one of
- 20 the commissioners of the inquiry, Qajaq Robinson.
- 21 --- CLOSING REMARKS BY COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 22 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
- 23 Thank you. To me -- you know, at the beginning of
- 24 every hearing there's an oath, right, a promise to
- 25 tell the truth. To me the light of the Quiliq, the

- 1 light is the ultimate oath. It is as long as it is
- 2 lit, everything that we're doing has that truth,
- 3 has light. So I didn't want to extinguish until
- 4 everyone had spoken, because when it's done, we are
- 5 done for now. So I'm sorry, it just didn't feel
- 6 right. Next time we'll change the program. But I
- 7 guess this is an example of -- you know, we come to
- 8 a space and we have plans, we're going to do things
- 9 this way and this is the schedule and this is the
- 10 agenda. But in moments, that's not, one, how life
- 11 works, and that's not how things are done right.
- 12 It's been talked about in different ways with
- 13 tradition. Doing it the traditional way, it being
- 14 guided by something more than the watch or the
- 15 dollar. (Speaks in native language).
- I want to first thank you for all
- 17 of you in the community. Yellowknives, Dene First
- 18 Nation, all the people who call this territory and
- 19 this city home for making this so welcoming. The
- 20 term (speaking in native language), like, it's this
- 21 state of being together and welcome together. The
- 22 English words don't capture is. Your space, the
- 23 space we've created together for me has been
- 24 incredibly welcoming. It's home, it's safe, it's a
- 25 place where we can grow and learn together and this

- 1 is something that we've done together. And it's
- 2 something that we've -- when we received our
- 3 mandate, how is this going to look, everybody wants
- 4 to know, what are you rules, what is your schedule,
- 5 what are you going to do, how is it going to look?
- 6 And I get that, people want to know and be
- 7 prepared. But more important is this ability to
- 8 build spaces together, and I'm -- I want to thank
- 9 all those involved in preparation coming here. I
- 10 want to thank our teams that have engaged in this
- 11 relationship to make this happen. I'm so grateful
- 12 and humbled to be standing here with you to have
- 13 received the gifts and responsibilities, you know?
- 14 That have been given.
- 15 I want to talk a little bit about
- 16 what you've taught me for two reasons. I want you
- 17 to know that I'm listening. I have heard about the
- 18 impact of having so little services and resources
- 19 to turn to when things get hard. Knowing you're
- 20 struggling with poverty, when you're struggling
- 21 with the violence has been turned on you. When
- 22 you're dealing with mental health issues, where do
- 23 you turn? Those challenges.
- 24 The challenges of not having your
- 25 language being part of the service that's provided

- 1 to you. That your understanding of family and
- 2 relationships and life is not the same
- 3 understanding as the people that are providing the
- 4 service to you. That conflict that's created.
- I have heard about when things go
- 6 well, when there's respect, when the help that you
- 7 need, people want to give it to you, when police do
- 8 what they're supposed to do, when social services
- 9 come and they respect your language, your culture,
- 10 your ways and your rights. This is fundamental.
- We've heard about the challenges
- 12 with the turn overs in the system, not training
- 13 local people so, you know, the doctor you see one
- 14 day is not the one you see in two weeks or next
- 15 month. Those are challenges. To get the education
- 16 to be the one that provides that service, you don't
- 17 get it here. You have to leave your territory.
- 18 We've heard the need and the
- 19 acknowledgment to address racism. To confront ideas
- 20 of white supremacy that basically say that what
- 21 Indigenous people aren't equal. That the
- 22 underpinnings of a lot of what our government and
- 23 our state are built on is seeping with that idea
- 24 that some people are not people, are less than. And
- 25 that history since the Sir John A. McDonald days

- 1 and before continues in today, and that we have to
- 2 confront that.
- I heard so much, but these are
- 4 some of the things that jumped out, and I wanted to
- 5 share what I heard with you. I heard about how
- 6 things can be done when you come together as a
- 7 community, when you come together in relationships,
- 8 when you do things together. And I want to quote
- 9 Jerry, what she shared with us, together we are
- 10 strong. And this is true.
- I want to thank (speaking in
- 12 native language) to this room, to this space and
- 13 for giving us this light and this warmth this week.
- 14 Finally, to those listening, I'm
- 15 going to quote Sandra. "Now you've heard, now you
- 16 know, now you can't say you don't know. I know you
- 17 know. We know you know. So what now?"
- And like I said at the beginning,
- 19 we all have a role. Look for your role. Be
- 20 uncomfortable with the discomfort of discovering
- 21 your role in this. Thank you, merci, (speaking in
- 22 native language).
- 23 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: They
- 24 made me the boss. What we're going to do is rather
- 25 than hear from the Honorable Minister Cochrane

- 1 right now, we're being to continue to hear from the
- 2 commissioners of the national inquiry and I'd like
- 3 to call upon Brian Eyolfson to come forward with
- 4 his final words.
- 5 --- CLOSING REMARKS BY COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON:
- 6 COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON: Thank
- 7 you. Wow, an incredible week it's been here in
- 8 Yellowknife. This week is definitely going to have
- 9 a lasting impression on me. I want to thank all the
- 10 survivors and families for everything that they
- 11 shared, and also as my first time in this beautiful
- 12 territory, I want to thank the Yellowknives Dene
- 13 for welcoming us here so openly this week. Thank
- 14 you so much.
- I also just want to acknowledge
- 16 the strength and resilience as shown by everyone in
- 17 this territory through all the truths that were
- 18 shared and the recommendations and it's that
- 19 sharing of those truths and recommendations that
- 20 will carry the work of the national inquiry
- 21 forward. So thank you so much.
- Just to name a few of the things
- 23 that we heard about this week in terms of truths
- 24 and recommendations, we heard about the need for
- 25 various levels of government and jurisdiction to

- 1 work together cooperatively to help find solutions.
- 2 We've heard about the importance of establishing
- 3 appropriate memorials to honour lost loved ones.
- 4 We've also heard about the importance of cultural
- 5 competence in delivering services and providing
- 6 services for Dene, Inuit, and Metis. We've also
- 7 heard about the need for hearing support that's
- 8 provided to families and survivors on a long-term
- 9 basis. And also we've heard about the need for
- 10 educating Canadians on Indigenous issues, including
- 11 the tragedy of missing and murdered Indigenous
- 12 women and girls.
- So those are just some of the
- 14 things we've heard about and while we've heard
- 15 about some of the losses and tragic impacts of
- 16 violence on individuals and communities, there was
- 17 also a lot of laughter this week. And there was a
- 18 lot of hope, and there were a lot of friendships
- 19 made.
- 20 And I'm also grateful for the
- 21 evening celebrations this week. So thanks for
- 22 sharing your community and culture with all of us.
- 23 On Tuesday we experienced the teachings and the
- 24 culture of the Dene, and we had the Inuit and
- 25 Inuvialuit teaching shared with us Wednesday night,

- 1 last night. And this evening is dedicated to the
- 2 Metis of this land. So thank you very much for
- 3 sharing all that with us.
- I just want to say to all of you,
- 5 all of your contributions to the national inquiry
- 6 are invaluable, and thank you so much for
- 7 participating or supporting or just being here and
- 8 listening us. Mahsi cho, thank you.
- 9 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thank
- 10 you very much. Now I'd like to call upon
- 11 Commissioner Michele Audette.
- 12 --- CLOSING REMARKS BY COMMISSIONER MICHELE
- 13 AUDETTE:
- 14 COMMISSIONER MICHELE AUDETTE: No
- 15 kiss. Oops, you heard. (Speaking in native
- 16 language). A few words in French just to make sure
- 17 that Canada, who speaks French, hear about you. May
- 18 I?
- 19 Alors avant de commencer le
- 20 protocole qu'on enseigne au quotidien c'est de
- 21 saluer évidemment les gens qui nous accueillent sur
- 22 ce magnifique territoire qu'on appelle maintenant
- 23 le Territoire du Nord-Ouest. C'est un territoire
- 24 qui appartient aux Denes, aux Métis et aux Inuits.
- 25 Merci aux ainés, Madame la

- 1 Ministre, merci beaucoup mes collègues les
- 2 commissaires, les membres du Parlement, Herb and
- 3 your caribou. Wow! Merci beaucoup de nous
- 4 accueillir ici.
- 5 Ce que nous avons entendu cette
- 6 semaine a été frappant, a été choquant, a déchiré
- 7 par moments mes principes, mes valeurs comme maire,
- 8 mais aussi mes valeurs comme commissaire. De voir
- 9 qu'un enfant qui est donné au système mais se
- 10 retrouve finalement doublement marginalisée,
- 11 violée, battue, abandonnée par une situation, par
- 12 un système, par des lois, et la liste est longue,
- 13 sur toute sa vie. Toute sa vie.
- 14 Et aujourd'hui elle nous a donné
- 15 le cadeau, le devoir puis la responsabilité de
- 16 faire en sorte que ce cycle se termine une fois
- 17 pour toute. C'est un gros mandat. C'est pas
- 18 seulement quatre commissaires et une centaine
- 19 d'employés qui va faire cette différence, mais par
- 20 contre nous allons contribuer à faire la
- 21 différence.
- C'est aussi les gouvernements.
- 23 C'est aussi les municipalités. C'est aussi les
- 24 citoyens et les citoyennes qui vont faire ce
- 25 changement-là à partir de maintenant.

1 Le rapport, ce n'est pas une 2 excuse pour retarder un changement. 3 In English. Protocols, where I'm coming from, it's always important to acknowledge 4 5 the people that are welcoming us here. And there's 6 so many of you. So many of you very beautiful, very 7 powerful, very alive, very, very, very strong. And I have to say thank you to the elders, to Madam la 8 9 Ministre, les membres du Parliament and Herb and I was sick yesterday, and I'm still sick, I'm just 10 pretending I'm not. And the best medicine was 11 12 caribou. He gave me some caribou and now I'm back. 13 Watch out. 14 And also a gift that I received 15 today. Every one of us share this responsibility. 16 Three of us were here, we're parents, we're 17 friends, we're partners, but we're also 18 commissioners, and we went to different rooms and 19 today a person, one human being, a woman gave us a gift. But also reminded us that the moment she was 20 born the system failed her. The moment that she 21 22 breathed, nobody was there for her. Nobody. And she 23 reminded us how many of us across Canada are broken, raped, marginalized, discriminated. The 24 25 list is too long. But she also reminded us that

- 1 things -- those realities are still exist, are
- 2 unacceptable, and that needs to change. So I
- 3 committed myself to this beautiful lady. I want you
- 4 to stand up. People need to see how strong, how
- 5 beautiful, how powerful you are. And what we're
- 6 doing, it's for you and many other women across
- 7 Canada. Tony, over there, with her partner.
- 8 And the same thing, if you can
- 9 stand up, all the women that spoke with us, in
- 10 private, statement gathering, or here in public, if
- 11 you wish to stand up, so we can honour you. The
- 12 people here can honour you, but also the rest of
- 13 Canada, for your strength, your courage. If you can
- 14 stand up. Thank you so much. Thank you.
- This is the day I don't like
- 16 everywhere I go, because it's for me physically our
- 17 spirit physically separate. I go back. I'm a mum,
- 18 I'm a partner, I'm a friend over there. I have to
- 19 balance. But I want to make sure that our spirits
- 20 stay connected. I want to make sure that what we're
- 21 doing right now, it's worth it. It's worth it. A
- 22 message to the media, come on, we need you. Forget
- 23 about what's going on at the inquiry, put the
- 24 family there, share their stories, talk about them,
- 25 educate Canadians, educate people who don't know

- 1 about the families and the survivors. You have that
- 2 magic, use it. And I know you do. We'll talk about
- 3 the extension, don't worry. But family first. Come
- 4 on, help me. Help me on that.
- 5 And to finish, people say the
- 6 inquiry will prepare and present recommendation.
- 7 But we all know we don't need to wait the final
- 8 report to change today and tomorrow. We don't need.
- 9 We can do it now. Sandra, we should make a T-shirt
- 10 with your quote and hash tag.
- 11 You've heard, you've listened, you
- 12 became a witness now. You can make that change. So
- 13 help us to make that change. We deserve equity.
- 14 Equality, justice. We deserve that. We breathe the
- 15 same oxygen. So I want to go home and believe that
- 16 what we're doing here it's for all of us, all of
- 17 us, and for our children, and for all the women who
- 18 spoke, and the women that will come and speak,
- 19 there's so many of you are waiting to come. So we
- 20 want to make sure we do it right, and believe me,
- 21 after today, caribou, the drum, the richness with
- 22 your culture, I became again a fighter.
- 23 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thank
- 24 you very much, Michele. You're the only one that
- 25 made me blush today. She remembered Georgie,

- 1 Porgie, pudding and pie. There you go. What a guy
- 2 won't do to ask for a kiss.
- No, ladies and gentlemen, all
- 4 serious and everything put aside, thank you very
- 5 much for your beautiful words, all you three
- 6 commissioners. We're very pleased to have with us
- 7 the minister, the territorial government
- 8 responsible for the status of women, I'd like to
- 9 call upon the Honorable Caroline Cochrane.
- 10 --- CLOSING REMARKS BY THE HONOURABLE CAROLINE
- 11 COCHRANE:
- 12 THE HONOURABLE CAROLINE COCHRANE:
- 13 Good afternoon, family members, commissioners, and
- 14 everyone here supporting the families at the
- 15 closing ceremonies for the Yellowknife community
- 16 hearings of the national inquiry for Missing and
- 17 Murdered Indigenous Women and Girls. It was
- 18 extremely important for me to attend the closing
- 19 ceremonies and I'm honoured to be able to speak at
- 20 this event.
- I will begin by acknowledging the
- 22 family members here today. Your voices are critical
- 23 for this inquiry. The strength that you've shown by
- 24 coming forward will be the foundation within the
- 25 final recommendations brut forward by the

- 1 commission. Recommendations that will set in motion
- 2 real change. This inquiry is not about politics or
- 3 others speaking for you. This inquiry is for you
- 4 and it is about hearing your pain, your
- 5 experiences, and your solutions to begin the
- 6 healing. Words cannot express gratitude, empathy,
- 7 and sincere respect for each of you who have come
- 8 forward.
- 9 I want to also acknowledge the
- 10 Native Women's Association, family support liaison
- 11 unit, the Government of the Northwest Territories,
- 12 family information liaison unit, and the counselors
- 13 from the territorial health authorities. These
- 14 individuals work collaborately [sic] with the
- 15 inquiry staff to provide information and the
- 16 critical emotional support for everyone at these
- 17 hearings.
- I take a moment to recognize the
- 19 incredible dedication of the Native Women's
- 20 Association of the Northwest Territories in finding
- 21 so many creative and culturally respective ways to
- 22 support the inquiries and the families. Their
- 23 beautiful beaded heart project is a powerful symbol
- 24 of support from the people of the Northwest
- 25 Territories. And the events they organized in the

- 1 evenings allowed everyone to draw upon our shared
- 2 cultures, music, and languages for strength and
- 3 healing.
- 4 And I also want to thank the
- 5 commissioners for taking on the difficult task of
- 6 hearing people's stories and carrying them forward
- 7 into recommendations for change. No matter what you
- 8 hear, your work is critical and cannot be put aside
- 9 for any reason.
- Today, today I dress to represent
- 11 my thoughts when I think of this inquiry. Today,
- 12 today I wear red. Red to represent the thousands of
- 13 Indigenous women and girls who have shed their
- 14 blood on our soils for reasons that do not make
- 15 sense, that are not just, and that are not
- 16 comprehensive. These are our sisters, our mothers,
- 17 our children, family members and loved ones, and it
- 18 is important that we recognize and honour each and
- 19 every one of them.
- 20 Although they may have been
- 21 murdered or still missing, they shall not be
- 22 forgotten and we'll carry them in our hearts
- 23 forever.
- 24 Today, today I wear black. Black
- 25 to represent the loss and the grief that family

- 1 members carry throughout their lives. Although the
- 2 names of their loved ones may not be spoken every
- 3 day, the dark grief is carried in their hearts and
- 4 souls of those left wondering what happened and why
- 5 it happened.
- 6 Today, today I was going to wear
- 7 my traditional Metis sash to represent the
- 8 Indigenous people, but I decided to wear the sash
- 9 gifted to me by the Women's Council of the Metis
- 10 Nation of Ontario for its yellow. The sash I wear
- 11 and the earrings made by an Indigenous woman from
- 12 our territory have yellow in them. Yellow for me
- 13 represents the sun and provides us with a sense of
- 14 hope. The hope that each of us carries, hope that
- 15 this inquiry will answer some of the questions
- 16 family members have. Hope that systems that impact
- 17 Indigenous women and girls will be challenged. And
- 18 hope that society's perceptions of the value of
- 19 Indigenous women will change and we will not be
- 20 seen as less than. Hope that one day Indigenous
- 21 women and girls will be able to walk freely and not
- 22 fear for their lives.
- 23 As stated at the beginning,
- 24 attending this closure was extremely important for
- 25 me because that is what we seek. Closure in

- 1 learning what happened to our loved ones, and
- 2 closure of the racism and injustice that Indigenous
- 3 women and girls still face today.
- Thank you, merci, mahsi cho.
- 5 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thank
- 6 you very much, the Honorable Caroline Cochrane,
- 7 minister responsible for the status of women,
- 8 Government of the Northwest Territories.
- 9 Over the last few days we've heard
- 10 a lot of the survivors. Sandra Lockhart was also
- 11 one who shared. I would like to ask her to come
- 12 forward at this time to acknowledge all those that
- 13 have shared in the Yellowknife edition of the
- 14 inquiry.
- MS. SANDRA LOCKHART: There's
- 16 teachings that were given to me, and they're coming
- 17 to me right, so I'm going to, with your patience,
- 18 share it.
- 19 You know, we come to this earth
- 20 through many different doorways and right now we're
- 21 standing in the north door. And I came from the
- 22 west door, and the teachings and the
- 23 responsibilities that I have with that. And I think
- 24 that everybody has come here from a different
- 25 doorway and it's good that we're reminded to call

- 1 ourselves when we go back to wherever we're coming
- 2 from, because it's not good for us to leave
- 3 ourselves scattered all over. So and I'll be
- 4 calling my spirit name so that it comes with me,
- 5 because I spent too many years not having my spirit
- 6 with me. And that's a very dark place to be.
- 7 The elders also remind me that I
- 8 don't speak for everyone when I share. So I'm no
- 9 means up here trying to say that I'm talking for
- 10 you, because I know I can't do that. It's
- 11 impossible. But I do acknowledge those of us that
- 12 went through our experiences, and we've carried
- 13 them for a long time. And we had an opportunity now
- 14 to share it, and the way of our own words, and what
- 15 we've discovered from it. Because the people who
- 16 heard us, you know, some of them extremely hurt,
- 17 some of them extremely not well. Some of them
- 18 walked amongst us after the hurt was done.
- 19 But I can see that this inquiry
- 20 has a spirit of its own and I was sharing with
- 21 Marie, and I'm going to do it again, when Marie did
- 22 her work with -- Marie Sinclair -- with the Truth
- 23 and Reconciliation Commission, it gave birth to a
- 24 spirit that lifted us out of another era of
- 25 darkness. When the Royal Commission with George

- 1 Erasmus, he did his work, that lifted us out of
- 2 another place. And in our society, globally it's
- 3 not a Canadian problem, it's a global problem, when
- 4 Indigenous women are on the bottom, there's a -- I
- 5 have come to understand in the last few days that
- 6 as much as we've been through, every time we got
- 7 really hurt to the point of breaking, we reached
- 8 out to that sacredness inside of us and around us.
- 9 And it's kept us going. And it's so good to know
- 10 that we're not alone, there's something about this
- 11 spirit that is in this whole thing, and it comes
- 12 from us. Whether we're family members, survivors,
- 13 or LGBT. And that same spirit is in the world in
- 14 every other person, and we have a global phenomenon
- 15 going with climate change, and we're fortunate as
- 16 Indigenous women to have such a strong relationship
- 17 to who we call Mother Earth because she has guided
- 18 us, fed us, clothed us, and will continue to do so.
- 19 And she's crying out like we are, help me help
- 20 myself. She has her own rhythm. She has her way of
- 21 being. She has her own purpose, like each of us do.
- I woke up this morning and I
- 23 couldn't identify right away what it was, but I
- 24 panicked last night because we get afraid when we
- 25 share, did I say the right thing? Did I say too

- 1 much? My god, you know, all this head stuff,
- 2 right? But I woke up this morning and I want you
- 3 to know I shared how dirty I felt with so many
- 4 different experiences, but I feel clean today. And
- 5 I hope you do, too. But there's something more that
- 6 I really feel is both a gift and a responsibility,
- 7 and I got to say it. Now that I know that you know
- 8 that we know, we can't unknow.
- 9 So I had something sent to me
- 10 today that's not right in its language. It's not
- 11 giving the right spirit. And I could feel it. So I
- 12 have a responsibility to share where it's off, it's
- 13 off centre, right? And I did not support this
- 14 inquiry, you need to know that. But creator has
- 15 always been my boss, and he speaks to my intuition.
- 16 And it said, get over there. So I came with all my
- 17 resistance, even though I fought for this inquiry,
- 18 I marched for it, because there's lots out there
- 19 saying it's not this, it's not that, right? But
- 20 experience teaches us in our own way and our own
- 21 journey, and I have been cared for, I have been
- 22 loved, and I have been honoured. And I have watched
- 23 that happen with you. And I have seen the women who
- 24 have got up, because you're still living. My
- 25 mother's heart is there. My aunt's heart is there.

- 1 But our heart is still beating, and our men are
- 2 with us beating, because we all need balance. And
- 3 we need to come together as nations, and we need to
- 4 get human again. And remember the call for
- 5 humanity, that's what it's really about. We need to
- 6 dismantle the lies that don't support our humanity
- 7 it.
- 8 So I want to thank each and every
- 9 survivor that came forward. And for the families
- 10 that are surviving through their grief. For the
- 11 LGBT who are not here to speak for themselves, we
- 12 know you're here. And for the people that are
- 13 coming forward, I encourage you to come in here to
- 14 hear your own voice. Because when we go to creator,
- 15 or whatever you call that sacred space, it's the
- 16 pain that brings us there. I have never went there
- 17 when I'm feeling good. And I know it's really
- 18 hollow of me, but it's my truth.
- 19 And when I go to that space, I
- 20 never get anything that segregates. And I always
- 21 get the strength to respond what our elders say in
- 22 a good way. And sometimes it may look like it's not
- 23 in a good way, but from here on in, I'm going to
- 24 pay attention, because we don't just physically
- 25 eat, we emotionally eat, we spiritually eat. What

2 And because of my nature, I need 3 lots of ceremony because I can get really out there, I have to pay attention to what I'm putting 4 5 out for you to eat. So once again, thank you for 6 honouring me and having that space that in spite of what I thought I understood, all of you were there, 7 and the staff. I want to thank every staff member 8 9 because they listened to me, they held me. I'm only up here because I was whining away about there's 10 nobody talking to survivors, right? But we're 11 12 important. So I want to thank the elders, 13 especially those with the traditional perspective.

am I putting in me? I'm responsible for that.

1

14

15

- 16 ethnicity. And white privilege is a lie. It's
- 17 rooted in a lie. So is white supremacy. It doesn't

I want to know those old ways that allows me to

see, not race, but humanity, but to be proud of my

- 18 benefit white people because so many of them want
- 19 to run and apologize today. And somehow we've all
- 20  $\,$  got to move out of that. And it's going to be hard
- 21 because it's hard because I'm not saying that
- 22 there's not privilege. I'm not saying that. But we
- 23 have to find a way to find that gender balance and
- 24 that nation to nation balance again. And country to
- 25 country. Because with technology, the word just

- 1 went flat again. And globally every Indigenous
- 2 women is crying out. So mahsi cho.
- 3 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thank
- 4 you very much, Sandra Lockhart. I think all that
- 5 needs to be said has been said. On behalf of all
- 6 the bosses, I'd like to draw our attention to the
- 7 extinguishment of the Quiliq. Maybe if you'd like
- 8 to say a few words -- we'll have Rasi say the last
- 9 words because she's going to do the last official
- 10 function of this hearing.
- MS. RASI NASHELIK: Finally.
- 12 (Speaking in native language). I'm just thanking
- 13 my fellow Inuit, especially Commissioner Qajaq, who
- 14 uses my language, which is part of me, to keep me
- 15 strong. And I'm encouraging her to use it right
- 16 throughout the commissioner's travels and hearings.
- 17 And also I'd like to acknowledge my Inuit fellows
- 18 from (speaking in native language) she's the part
- 19 of the Commission, and also two counselors, Jean
- 20 Imaik (ph) (speaking in native language). And also
- 21 Barb. These are the people I'm acknowledging
- 22 because we work together. And also Kathy Meyer
- 23 (speaking in native language). Thank you so much,
- 24 Kathy. And also I was here mostly I thought about
- 25 Kathy because she lives here and she goes through

- 1 really, really hard times of trying to find her
- 2 daughter. And part of the elder now that I got
- 3 responsibilities in this Yellowknife for anybody
- 4 who like to get help, I'm open to anyone, and I'm
- 5 not always doing right things, according to me
- 6 sometimes, I forgive myself. And I'm so grateful
- 7 that I was part of this inquiry. Through this
- 8 Quiliq, who got so attachment to me, it's my
- 9 traditional tool. And I have been teaching people
- 10 in the past three and a half days, I have been
- 11 teaching people. I'm so grateful for that because I
- 12 think everybody should have rights to learn what
- 13 it's about.
- And thank you so much, mahsi cho
- 15 for letting me to sit in, right in the speck of
- 16 this area in the middle. Thank you so, so much.
- 17 Mahsi cho (speaking in native language). Have a
- 18 good night.
- 19 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: And as
- 20 the Quiliq is extinguished, we'd just like to let
- 21 you know that there's one more function that is
- 22 going to take place tonight, and I know that the
- 23 commissioners -- one of the commissioners made
- 24 mention of it. It's Metis night over at the
- 25 Explorer Hotel and you're welcome to come and join

- 1 in the final celebration. And at this time we'd
- 2 like to wish each and every one who has traveled
- 3 many, many miles to be here, we'd like to wish you
- 4 a safe journey back to your respective communities,
- 5 and we may not be able to heal the world, but we
- 6 can heal ourselves, one heart at a time. Thank you
- 7 very much. Bye for now.
- 8 --- Exhibit (code: P01P09P0303)
- 9 Exhibit 1: Social Services
- 10 document
- 11 --- Whereupon proceedings adjourned at 5:39 p.m.

I HEREBY CERTIFY THAT I have, to the best of my skill and ability, accurately transcribed from a pre-existing recording the foregoing proceeding.



Rubina Jan, Certified Court Reporter

I HEREBY CERTIFY THAT I have, to the best of my skill and ability, accurately transcribed from a pre-existing recording the foregoing proceeding.



Jennifer Rotstein, Court Reporter